الموسوعة القانونية الاستثمارات والعقود الدولية وثائق ويحوث -----

# العقوى الاستشارية على ضوء لائمة البنك الدولي لاستخدام الاستشاريين

دكتور نعيم عطيه محام لدى محكمة النقض نائب رئيس مجلس الدولة السابق

> توزیع **دارالهٹ العربیت:** ۲۳ عناع میافنان گردته



الموسوعة القانونية غلاستثمارات والعقود الدولية

وثائق وبموث

(7)

# العقون الاستشارية

على ضــوء

لائحة البتك الدولى لاستخدام الاستشاريين

دكتور تعيم عطيه محام لدى محكمة النقش نائب رئيس مجلس الدولة السابق

توذیع **دارالهضت العربیت!** ۱۴۰۰ع میانال ثبت

## بئفت زمية

لازال موضوع العقود المبرمة مع المكاتب الاستشارية الأجنبية والمحلية يثير جدلا ومناقشات كثيرة(١) · ويساعد على ذلك قلة النصوص التشريعية التي تعالج هذا الموضوع(١) · وعسدما دعيت الالقاء بعض الحساضرات

(١) لمد الفراغ التشريعي في مجال الخدمات الاستشارية قامت وزارة التعمير في مجال الخدمات الاستشارية و (اللهة والمالية والمالية المختصات الفنية والمالية المختصات الاستشارية • ( راجح نصوص هذا القانون بحجلة الهندسين بدالمند ۲۹ بالعدد ٢٥٠ ديسمبر ١٩٨٦ ) • وقد علق على احكام هذا الشروع عدد من الع المهندسين الاستشاريين منهم المهندس الاستشاري يوسف رزق ب مجلة المهندسين بدالمندس الاستشاري حصر محمد حصن المحدد حصن المعدد حصن العدد المهندسين الاستشاري المهادات المهندس الاستشاري حاصر عليا المهندس الاستشارية المهادا من العدد ٧٠٠ - ٢١ مارس ١٩٨٢ تحت عنوان د تفضية الكاتب الاستشارية المحرية ، بما أن سيانته قدم مشروعا بديلا بشأن منظمة المالية المناسبة المؤسوع واجماع الآراء على ضرورة إحساد المنتظم التشريعي المناسبة الأن الموادية والمحرية والمناسبة المسدد المضا أن السيد وزير التعمير والمناسبة والمهندية • على المدينة مما يذكر في هذا المصدد المضا أن السيد وزير التعمير والمهندات المناسبة وزاريا برقم ١٦٥ لمسنة والإسام والمواقق المهندس حسب الف الكفراوي اصدر قرارا وزيا بوضعات استشارية •

(١) من النصوص التي تتصدى للموضوع القانون رقم ١٦ لسنة ١٩٧٤ بشأن نقابة الهندسين فقد نص في المادة الصابعة منه على أنه و لا يجوز لوزارات الدولة ومصالحها والهيئات والمؤسسات العامة والشركات والافراد أن تتين في وظائفه المهندسين أو أن تمهد بالأعمال الهندسية إلا ألى الاشخاص المقيدة أسماؤهم في جدول النقابة – وللنقابة على مصبيل الاستثناء أن تمنع المهندسين الأجانب تصريحات مقرقة مصددة المارسة المهنة بناء على طلب الجهات التي عهدت إليهم بذلك ويعد معداد رسم قيد قدره عشرين جنيها \* الغ.

وتتفيذ المنص المادة ١٤ من القانون ١٦ اسنة ١٩٧٤ اصدر السيد رزير الري القرار رقم ٢٩١ لسنة ١٩٧٧ الذي نص على انه في حالة اسناد اعمال هندسية الى أجنبي يجب أن يشاركه في القيام بها مكتب هندسي مصري بنسبة لا تقل عن ٥٠٠ . عن هـذا الموضوع في دورة تدريبية معا ينظمه المركبز القومي للبحوث الاجتماعية والجنائية ، وجدت في « لائحة البنك الدولي للإنشاء والتعمير يشان استخدام الاستشاريين من جانب المقترضين ومن جانب البنك كهيئة منفذة ع(٢) ارضية تصلح للخوض في الموضوع على اسس سليمة تبدد ما يكتنفه من غموض (٤) \* فقد تضمنت هذه الوثيقة ذات الصبغة الدولية منهجة لمرضوع الاستمانة بالاستشاريين ، وترتيبا للاحكام القانونية والإدارية والفنية والمالية التي يثيرها هذا للوضوع \*

وقد راينا أن نقدم على هذه الصفحات عرضا لإطار تلك اللائحــة وأحكامها للإفادة مما ابتنيت عليه من حنكة وحكمة مردها ما أوتى ذلك -البنك من إمكانات واسعة وخبرة راسخة لطول المارسة ورحابتها في هذا المضمار •

ومما يزيد الأمر اهمية بالنسبة للمشتغلين بالقبانون الإدارى ان الغالبية الكبرى من مشروعات البنية الإساسية مثل المجاري والماه والطوق

وفى أوائل الصبعينيات اهتمت نقابة الهندسين بتنظيم مهنة الهندسة الاستشارية وصدر قرار وزير الري ١٩٤٤ لمسنة ١٩٧٧ في شأن إنشاء سجل المهندسين الاستشاريين والترخيص في تأسيس الكاتب الهندسية الاستشارية وتعدل بالقرار الوزاري رقم 173 لمسنة ١٩٧٧ ·

Guidelines For The Use of Consultants by World Bank (7) Borrowers and by The World Bank As Executive Agency.

<sup>(</sup>غ)وقد وجدت على الأخص في احكام اللائمة لجابات لعديد من التساؤلات التي تعترض التمام مع الاستضاريين ? وعلى سبيل المثال : ما ألذي ياتي في المقام الاول بالمسببة لاشتيار الاستضاريين ? اهى الضوارات المضاوية القليمية القليمية الإسلسية التي تجرى لاختيار الكتب الاستشاري ؟ كيف تعد القائمة القصيرة للاستشارية الاتصال بمكتب استشاري واحد ؟ ما ألذي تتضمنه ورقة تحديد المهة ، وما ألذي يجب أن يتوافر في إعدادها من صفات ؟ كيف يتم التقييم الفني للعروض المشادية ؟ من يجرى التقييم الفني مقترنا باعتبارات المدع ؟ مل يجزي استشارية الاستشاري الذي توافرت له الصلاحية في مراحل سابقة لاداء الشمة الاستشارية في داخة بالماء قريكة مقاولات كيف يتم بالمذه المساوية في داخة بالمؤلفة الشركة مقاولات كبيرة على بإلماء إنشاء المشارية أنه بإلماء إنشاءات ، وأن يجري المتقاقد مع الكتب الاستشاري لهذه الشركة النواع الإشراف على استلام هذه المشارة ؟

والإسكان والموانى والكهرباء والطاقة وغيرها مما تولاه الدولة بمول تمويلا اجنبيا أو يوليا ، سواء كليا أو جزئيا ، لضخامة التكلفة اللازمة لها ، فضلا عن احتياجها الى الخبرة الفنية والتكنولوجية التي قد لا تتوافر على المستوى المحلى ، مما جعل بنائيات « العقد الإداري » إزاء المناخ الدولي الذي يتفاعل فيه ، سواء من حيث إبرامه أو تنفيذه أو آثاره تتعرض للحاجة إلى مزيد من الراجعة وإعادة النظر ، لدرجة أن ذهب بعض الفقه والشنغلين بالقانون الاقتصادي الدولي الى أن الدولة عندما تبرم عقدا من العقود الدولية ، لا تبرم عقدا إداريا بل عقدا من عقود التجارة الدولية ، مهما ارتبط ذلك العقد وانعكست آثارة على المرافق العامة لتلك الدولة المرمة للعقد • وهو ما يفتح بابا رحيبا أمام رجال القانون الإدارى للتامل في مفاهيم مادتهم العلمية ، والتوصل الى أسس أكثر وطادة لها • ولما كانت جهات التعويل الأجنبية والدولية لا تقدم عادة على إبرام أي عقد من عقود تجهيز المشروعات الذكورة إلا بعد الاستعانة بالمؤسسات الاستشارية القادرة على تزويدها بالآراء التي يمكن الاعتماد عليها للاقدام على التمويل ، فإن « المكاتب الاستشارية ، الأجنبية والمحلية صارت تلعب دورا حيويا في ديناميكيات القانون الإداري ، وعلى الأخص في جانيه المتعلق بأحكام العقود الإدارية(ه) •

#### الإطسار العسام للاتحسة:

ويتم استخدام الاستشاريين والماتب، الاستشارية من جانب المقترضين من البنك ، اي من الدول التي تتلقى قروض البنك ، ويمكن أن تتخذ الخدمات

<sup>(°)</sup> وقد نص القانون رقم ٩ لمنة ١٩٨٢ بشان المناقصات والزايدات على اته على الرغم من ان التعاقد على شراء المنقولات وتقديم الخدمات ومقاولات الأعمال ومقاولات النقل يكون عن طريق مناقصات عامة يعان عنها ( المادة ١ ) فإنه يجوز المستئناء ويقرار مصيب من السلطة المنتصة التعاقد بطريق المارسة في حالة و الاعمال الاستشارية أن الفنية التي تتطلب بحصب طبيعتها إجراؤها بمعرفة فنين أو المادة ٥ ) -

 <sup>(</sup>٦) راجع البند ١ ــ ١ من لائحة البناء الدولى للإنشاء والتعمير ٠

المتطلبة صورا شتى ، من هندسية ومعمارية واقتصادية ومالية وإدارية • ولكن ليس لزاما ان تقتصر الخدمات الاستشارية على هذه المجالات ويجب ان يكون الاستشاريون المؤهلون للخدمات الممولة من البنك من دولة تحظى بعضوية النتك أو من سويسرا(\*) •

وتفطى هذه اللائحة خدمات الاستشاريين :

 (١) في الحالات التي يكون التعاقد مع الاستشاريين من جانب الدولة المقترضة بالنسبة للمشروعات المولة من البنك

(ب) في الحالات التي يكون التعاقد مع الاستشاريين من جانب البنك
 كهيئة منفذة الدراسات المولة من برنامج الأمم المتحدة للتنمية(٨) .

ويستخدم المقترضون من البنك استشاريين عادة بالنسبة للمشروعات المولة من البنك للقيام بانشطة لا تسمح مواردها بتعويلها وفي هذه الاحوال تبرم عقود الاستشارات مباشرة بين الاستشاري والدولة المقترضة أو هيئة تحددها هذه الدولة، وليس بين الاستشاري والبنك نفسه وتمثل هذه العقود ما يزيد على ٩٠٠ من الخدمات الاستشارية التي يكون البنك معنيا بها وهذه الخدمة الاستشارية قد تكون معولة من الدولة المقترضة أو من حصيلة قرض معنوح لها أو من اعتمادات البنك لتسهيل إعداد المشروعات وتتصدى اللائحة في الجزء الثاني منها للسياسات والإجراءات البنعة بالنسبة للعقود المبرمة مع المكاتب الاستشارية ، أما تلك المتبعة بالنسبة للعقود المبرمة مع المكاتب الاستشارية ، أما تلك المتبعة بالنسبة للعقود المبرمة مع المكاتب الاستشارية ، أما تلك المتبعة بالنسبة للعقود المبرمة مع استشاريين فرادي فتتصدى لها اللائحة في الجزء الخامس منها(٢) •

وقد يحتاج البنك بدوره لخدمات الاستشاريين فيما يتعلق بالمعونات الفنية ، أو التمهيد لمشروعات استثمارية وغير ذلك من الدراسات المعولة من برامج الأمم المتحدة للتنمية (۱۰) ، وفي هذه الحالات ، يكون عقد الاستشاري مع البنك عباشرة (۱۱) ،

 <sup>(</sup>٧) راجع البند ١ ـ ٢ من اللائحة ، ويقبل ايضا الاستشاريون من تايوان •

 <sup>(</sup>A) راجع البند ۱ – ۳ من اللائحة ٠

 <sup>(</sup>٩) راجع البند ١ ــ ٤ من اللائحة ٠
 (١٠) راجع البند ١ ــ ٥ من اللائحة ٠

<sup>(</sup>١١) وتعرض السياسات والإجراءات المتعلقة بهذه العقود في البند ٣ من اللائحة٠

## الفصت لالأول

#### الخسدمات الاستشارية

#### توعيات المهام التي تعهد الى الاستشاريين :

يستخدم القروضون والبنك الاستشاريين لتقديم مهام يعكن أن تصنف تصنيفا واسمعا الى أربع مجموعات :

(۱) دراسات تمهدیه سابقة علی القیام بالشروعات(۱۲) ، فالخدمات الاستشاریة التمهیدیة هی دراسات استطلاعیة تمهد عادة لاتخاذ قرارات للمضی الی البید، فی المشروعات ویمکن ان یکون لهـذه الدراسـات الاهداف الاتـة :

١ \_ ارساء الأولويات الاستثمارية والسياسات القطاعية •

٢ \_ تحديد السمات الأساسية للمشروعات وممكناتها •

٣ ـ تبيان وتحديد المتغيرات فى السياسات الحكومية ، والعمليات والانظمة اللازمة للتنفيذ الناجح للبرامج الإنسائية والمساريع الاستثمارية ، الى المتحدى للإبانة عن العوامل اللازمة أو الموجودة لانجاح المشروع المزمع البدء فيه ، وأيضا الإشارة الى ما قد يعترضه من معوقات وربما ايضا المتراح اساليب تذليل هذه المعوقات وداركها .

(ب) الخدمات التحضيرية: وهذه تنضمن الأعمال الفنية والاقتصادية وغيرها التي يتطلبها بلورة المشروع وتجسيعه تجسيما كاملا، أي الإجراء أت اللازمة لإخراج الشروع الى حيز الوجود الفعلى و وبعد أن كانت المخدمة الاستشارية في نطاق الأعمال التمهيدية تتصدى لمكنات إخراج المشروع ممل الدراسة الى حيز الوجود ، تعضى الخدمة الاستشارية في مجال الخدمات التجهيزية أو التحضيرية الى الشروع في إجراءات الخروج فعلا بهذا المشروع الى حين الوجود وهذه الخدمة تتضمن عادة تحضير تقديرات الهنال الحلوب للمشروع ومصاريف تشغيله وإعداد المواصفات الهندسية

<sup>(</sup>۱۲) والخطوات التي تسير فيها مرحلة ما قبل الاستثمار هي تحديد فرمن الاستثمار ( دراسات القرصة المناسبة ) والاختيار المبدئي للمشروع ( دراسات ما قبل الحدد ) وبلررة المشروع وتقنين أحكامه ( دراسات الجدوى ) ثم يرد التقيم النهائي وقرار الاستثمار تبعا لذلك :

والادائية لعقود الشروعات الشاملة ، كما أنها عادة ما تتضمن تقديم الخدمات المرتبطة باعداد وثائق تزويد المشروعات بالإنشاءات والبضائع والخدمات وتحديد منطلبات التأمين والدعوة الى التقدم ببيان الخبرة المسبق بالنسبة للمقاولين والموردين ، وتحليل العطاءات المقدمة ، والأدلاء بالتوصيات اللازمة في شاتها و ونرى من كل ذلك كيف أن أسهام الخدمة الاستشارية في هذه المرحلة يستهدف ويتجه الى إخراج المشروع الى حيز الوجود

(ج) الخدمات الادائية أو التشغيلة أو التنفيذية : وهذه تتضدن خدمات يؤديها الاستشارى بعد خروج المشروع الى حيز الوجود فعلا ، وتتطق بتنفيذيات المشروع ومن ثم تتضمن أعمال الإشراف على البانى ، وعلى إدارة المشروع ، بما في ذلك التقتيش والتصريح بأعطاء الشهادات والام بصرف الفواتير المقدمة من المقاولين والموردين ومؤدى الخدمات الفنية المتطقة بتنفيذ العقدود ، ويمكن أن تنصرف الضدمات الادائية للاستشارى أيضا الى المساعدة في أعمال تزويد سير المشروع بالإنشاءات

(د) كما تتضمن الخدمات الاستشارية الأدائية دائرة واسمعة من المعاونات المهنية للمقترض تشد ازره في تنفيذه للمشروع بل وفي تاهيله لتطوير برامج عمله وتوسيع دائرة استثماراته • ومن ذلك على سبيل المثال ، تخطيط التنمية وتنسيق قطاعات المشروع ، بما في ذلك تقديم دراسات التنظيم والإدارة ، وتدبير القوى العماملة والتدريب ، ومتمابعة تنفيذ الترسات والقرارات(۱) ،

### الفصُّـلُّالُّثُمَّ في المكاتب الاستشــارية

#### البحث الأول - توعيسات الكاتب الاستشارية

تقدم الخدمات التى حددنا إطارها فيما سبق بمعرفة منشئات متنوعة تعتبر من أجل أغراض التنمية مكاتب استشارية أو يمكن أن نسميها ببوت استشارية • وهدده تتضمن ضمن ما تتضمن مؤسسات وشركات خاصة أو شركات عامة ، وشركات مشتركة ومكاتب حكومية أو مدعومة حكوميا أو

٠ (١٣) راجع البند ١ - ١ من اللائمة ٠

بعبارة الخرى شبه حكومية ، ومؤسسات خاصة لا تستهدف الربح ومنظمات دولية ، وجامعات(١٤) •

وبعض المكاتب الاستشارية هي جزء من انشطة أو مصالح تجارية أوسم نطأقا ، أو تتنمي الى هذه الانشطة أو المصالح على نحو أو آخر ، كان تكون فرعا من شركة مقاولات أو مؤسسة صناعية كبيرة ، أو تتبع واحدة من فده الشركات أو المؤسسة صناعية كبيرة ، أو تتبع واحدة من هذه الشركات أو المؤسسات • وهذه المكاتب مقبولة لدى البنك متى كانت لمؤملاتها وخبرتها مناسبة للعمل المطروح • على أنه كي يضمين حياد هذه ألمكاتب في ادائها لمبتها يتمين أن تتمهد بحصر نشاطها مع المشروع المعنى مشاركيها التعامل مع ذلك المشروع باية صفة أخرى غير صفة الاستشارى • فلا يجوى التعاقد مع المكتب فلا يجوز على سبيل المثال أن تتعاقد شركة مقاولات كبيرة على إقامة إنشاءات لمشروع من المنسساريع المولة من البنيك ، وأن يجرى التعاقد مع المكتب الاستشارى لهذه الشركة على الإشراف تصلم تنفيذ هذه المنشأت ، حتى لو كان هذا المكتب الاستشارى يتمتع من الناحية القانونية بشخصية معنوية مستقلة عن شخصية شركة المقاولات ، ذلك أن المهم هو التأكد من عدم تبعية واستقل على الإمور(ه) ،

كما تسرى هذه المسياسة على « المنشات الهندسية » التى سوف تناقشها لاثمة البنك وتتصدى لمها فى الجزء الرابع منها ، والتى تقبل أن تأخذ على عانقها إخراج مشروع كبير متكامل الى حيز الوجود من اعداد الرسوم له الى التشغيل ، وتقديم الرخص والتأمينات اللازمة لضمان التنفيذ • ذلك انه فى عند بعض أنماط المشاريع ، تطلب المنشات المهندسية الذكورة بالدخول فى عقد وحيد « تصليم مفتاح » لترفير لا الضمات المشار إليها بعاليه فحسب ، ولكن لتزويد المشروع بالإضافة الى ذلك بالعدد والآلات وتشييد المبانى أيضا • وفى هذه الحالات يخرج اختيار مثل هذه المنشئات الكبيرة للقيام بهده وفى هذه الحالات الكلية أو بعبارة أخرى عمليات تسليم المفتاح عن أحكام هذه المنشئت الكبيرة المشروعات بالسلع. والخدمات الناك والخدمات اللائدة المنفض لأحكام لاشعة مناقصات البنك لتزويد المشروعات بالسلع.

<sup>(</sup>١٤) راجع البند ١ ــ ٧ من اللائحة ٠

<sup>(</sup>١٥) راجع البند ١ ـ ٨ من اللائحة •

<sup>(</sup>١٦) راجع البند ١ ـ ٩ من اللائحة •

وتعتبر المنظمات الاستشارية المطوكة كليا وجزئيا لحكومات أو تتمتع برعايتها ، بما في ذلك منظمات الدولة المقترضة ، مؤهلة للمشروعات المولة .من البنك على شريطة أن تكون :

(1) مؤهلاتها وخبرتها مناسبة للعمل الطروح •

(ب) بنائياتها ونظامها القانونى يسمح لها بالدخول فى اتفاقات ملزمة
 لها مم الدولة المقترضة أو مم البنك(۱۷) -

#### المبحث الثانى ـ الدور الذي تؤديه المكاتب الاستشارية المطلية ومكاتب الدول الثاميــة الأغــري

(١) الكاتب الملية:

#### تشجيع استخدام المكاتب الاستشارية المطية :

إن من سياسة البنك أن يشـجع ويحتضن نصـو المكاتب الاستشارية المحلية · فيشجع البنك الدولة المقترضة على استخدام المكاتب الاستشارية المحلية ذات الاتصال بالمشاريع المحلة من البنك حيثما كانت هذه المكاتب المحلية عرهلة لأداء هذه المهمة ، سواء بمفردها أو بالاشتراك مع مكاتب المحلسة عرهلة لأداء

#### إذا كانت الغيرة المعلية متوافرة جزئيها:

وعندما يكون المكتب الاستشاري المعلى قادرا على اداء جيزه من الخدمة المطلوبة وليس كلها ، فإن البنك قد بلجا الى اتخاذ عدة ترتيبات ممكنة للتيسير على الكاتب الاستشارية المحلية الاسبام في الكاتب الاستشارية المحلية الاسبام في الذاء وعلى سبيل المثل ، فقد يلجا في بعض المحالات الى تقسيم المهمة محل التكليف على نحو مناسب ، بحيث يتبح للمكاتب المحلية أن تدفي للتعاقد على الأجزاء المؤلفة لها من المهمة ، ولكن كي تؤديها تحت الإشراف العام لكتب استشاري اجنبي مؤمل تصند إليه مسئولية تدبير المهمة برمتها ككل ويفضل اتفاقات محددة بوضوح مع الدولة القترضة يمكن للاستشاري القائم بالإشراف المسام ان ياخذ على عاتقه عادة مسئولية تطوير المعابير ومستويات الاداء وتصميم

<sup>(</sup>١٧) راجع البند ١ -- ١٠ من اللائحة ٠

<sup>(</sup>١٨) راجع البند ١ -- ١١ من اللائحة ٠

المواصفات الفنية ، وأن يتولى نياية عن الدولة المقترضة مراجعة وإقرار الأعمال وبرامج المكاتب المحلية وغير ذلك من خطوات وإجراءات حاسمة ١١٠٠٠٠

#### إذا كانت الخبرة المتطلبة غير متوافرة محليا :

إذا كانت الفيرة المتطلبة غير متوافرة محليا ، فإن الكتب الاستشارى المحلى قد يتعاقد مع افراد اجانب كي يتاهل بهم للارتقاء الى مستوى الخبرة المحلى قد يتعاقد مع افراد اجانب كي يتاهل بهم للارتقاء الى مستوى الخبرة المستشارية ، أو ربما اتبه الراي الى إنشاء شركة مشتركة تتقق فيها الكاتب الاستشارية المشتركة على الاشتراك في اداء خدمات معينة و عادة ما يجرى الاتفاق الإسلام المتاب والأرباع عليها في الكاتب الاستشارية التعاقدة فيما بينها اتفاقا لتوزيع الأعباء والأرباع عليها في كان توزيع الستولية بين الشركاء في شركة المشاركة مسائلة شديدة التعقيد ، فأن الاتفاقات التي تبرم في هذا الخصوص يجب أن تتضمن أحكاما على غاية من المرضوح تحدد مسئولية كل من الكاتب المشاركة ، الاجدية منها والمحلية ويفضل البنك أن يتولى المشولية التعاقدية ، فإذا أستشاري واحد من الحل التنفيذ المشاركة يض على أن تكون المكاتب كلها ممشولة عن العقد المبرم بين المكاتب المشاركة يض على أن تكون المكاتب كلها ممشولة عن تنفيذ المقد مسئولة تضامنية فإن البنك يكنفي بأن يكون واحد من هذه متطلبات المقد وتنفيذ الإلتزامات التي يغرضها(٢٠) •

#### المشاركة بين المكاتب الاستشارية الأجنبية والمملية :

ولأجل تصديد الفضال الوضاع تعقد عليها مشاركة بين المكاتب الاستشارية الأجنبية والمحلية يجدر أن توضع فى الحسابان الاعتبارات الآتية:

 (۱) ان الأسهامة التي يشارك بها الكتب المحلى يجب أن تكون اقصى ما في طاقته ، وبعبارة اخرى يطلب من هذا الكتب بنل قصارى الجهد لأداء المهمة الموكولة إليه •

 (ب) أن المسؤليات التي يتحملها كل مكتب مشارك والخدمات التي يؤديها يجب أن توضح بكل جــلاء في التعاقد الذي توقع عليها المكاتب المشاركة كلها ٠

<sup>(</sup>١٩) راجع البند ١ - ٢ من اللائحة ٠

<sup>(</sup>۲۰) راجع البند ۱ - ۱۳ من اللائحة ٠

 (ج) أن المشاركة بين مكاتب استشارية محلية وأخرى أجنبية يمكن أن ينمى المسلحيات المحلية إذا وفرت فرص التدريب المناسب

 (د) أن ألبناك يحبذ المساركات بين المكاتب الاستشارية الملية والاجنبية ، ولكنه أن يقبل أن تكون هذه المشاركات وجوبية إلا إذا :

 ا كان هناك عدد كاف من المكاتب المحلية المؤهلة تسمح للمكاتب الأجنبية المدعوة للمشاركة فرصة حرية الاختيار لانتقاء ما يناسبها للمشاركة معها .

 ٢ ــ ان الأجراء الذي ســوف تتبعه المكاتب الاستشارية لاختيار مشاركيها يجب ان يخلو من كل اساليب مسيقة مفروضة عليها

 ٣ ـ الاشتراك مع مكاتب معينة بالاسم يختارها المقترض ليس امرا مرغوبا(١٣) •

#### (ب) مكاتب الدول النامية الأخرى :

ويعطى الاستشاريون من بلدان نامية اخرى فرصة الشاركة ايضا متى كان في الحسبان أن بقدموا بعض الزايا التي تتاح لهم كاستشاريين من بلدان نامية ، وعلى سبيل المثال بسبب مشكلات مثيلة أو الفة الجو والظروف الطبيعية أو التقارب الثقافي وانخفاض التكلفة(٢٢٠) •

#### المبحث الثالث ـ البيانات عن الاستشاريين وسجلاتهم وتقييم اعمالهم

#### (١) البيانات عن الاستشاريين :

ومن أجل تمكين البنك الدولى من الحكم على صلاحية الكاتب الاستشارية المقترحة من قبل المقترض(٢٦) يمسك البنك المذكور بيانات ومعلومات عن إمكانات وخبرات عسد كبير من المكاتب الاستشارية • ويستخدم البنك هذه البيانات أيضا عندما يعد للمقترض قوائم بالمكاتب الاستشارية المقترحة(٢٤) أو عندما يختار مكاتب استشارية من أجل إعداد

<sup>(</sup>٢١) راجم البند ١ - ١٤ من اللائحة ٠

<sup>(</sup>٢٢) راجع البند ١ \_ ١٥ وايضا البندين ٢ \_ ٢٨ و ٢ \_ ٢٨ من اللائمة ٠

<sup>(</sup>٢٢) راجم البند ٢ \_ ١٢ من اللائحة ٠

<sup>(</sup>١٤) راجع البند ٢ ـ ٦١ من اللائمة ٠

الدراسات المولة من جانب وبرنامج الأمم المتحدة للتنمية ، (يو ابن ادى بي ) وتدرج الملومات والبيانات المفتاحية التي تتضمنها ملفات البنك عن المكاتب الاستشارية في برنامج كومبيوتوري للمعلومات عن هذه المكاتب ، ويشترك في الأفادة به مع البنك بعض المنظمات التمويلية الدولية الأخرى • ويطلق على هذا البرنامج ( داكرن DACON) (٢٥٠) -

وما تتضمنه ملفات الببك العامة عن المكاتب الاستشارية بما في نلك الداكون من معلومات وبيانات متاحة لمثلى المقترضين من البنك وللدول المتمتعة معضوبته ·

ومع ذلك ، فإن المعلومات التي يحوزها البنك عن مكتب استشاري أو آخر لا تكون لزاما كاملة - كما قد تكون في بعض الأحيان قاصرة أو معدومة ، وعندند فإن البنك أو المقترض قد يجد من الضروري أن يطالب مكتبا من المكاتب الاستشارية بمزيد من المعلومات والبيانات الإضافية بغية تكوين حكمه عن صلاحيات ذلك المكتب لأداء المهمة المعينة التي يراد استادها الدسه(۲۱) •

ولا يعنى تزويد البنك بمعلومة معينة عن مكتب من المكاتب الاستشارية أن البنك قد تحقق من سالمة تلك المعلومة ، وتأكد من مطابقتها للواقع والحقيقة ، أو أنه اعتمد صلاحيات المكتب الاستشارى عموما ، أو أنه سوف يوافق لزاما على اسناد مهمة معينة إلى ذلك المكتب .

أن البنك لا يمسك قائمة بمكاتب استشارية « معتمدة » ولا حتى يتطلب أن يكون المكتب الاستشاري مسجلا في قوائمه كشرط لأسناد مهام إليه(٢٧٠) •

#### (ب) معلومات للمكاتب الاستشارية :

تصدر الأمم المتحدة نشرة نصف شهرية تتضمن بصفة دورية إشارات موجزة مستفادة من البنك الدولى وبنـك انتـر \_ اميركان للتنمية عن وضع المشروعات تحت الإعداد منذ ظهورها الى التوقيع على عقد القرض(٢٨) •

<sup>(</sup>٢٥) راجع البند ١ ـ ١٦ من اللائحة ٠

<sup>(</sup>٢٦) راجع البند ١ \_ ١٧ من اللائحة ٠

<sup>(</sup>٢٧) راجع البند ١ ــ ١٨ من اللائحة •

<sup>(</sup>٢٨) راجع البند ١ ـ ١٩ من الملائحة -

#### (ج) تقييم اداء الكاتب الاستشارية :

يعنى البنك بالتعرف على اداء المكاتب الاستشارية للمهام المسندة إليها ، سواء كان اداء هذه المهام معولا من قروض البنك أو من « برنامج الأمم، المتحدة لملتمية > حيث يتولى البنك في ظل المهام المسندة إليه من هذا البرنامج دور التنفيذ باسناد العملية الاستشارية المطلوبة الى مكتب استشارى يختاره لللك تحت إشرافه •

وتهدف إجراءات البنك في هذه المجالات جميعا الى ان تجيء عمليات التقييم على اسس متصفة ويراعى فيها السرية(٢٩) •

### الفص لالثالث

أستخدام المكاتب الاستشارية من جانب الدولة المقترضة

#### اعتبارات اوليسة:

يختلف الحال بالنسبة لاستخدام المقترضين للمكاتب الاستشارية عنه
بالنسبة للمصول على البضائع والأشغال الدنية ، من ناحية أن المناقصة
التنافسية لن تكون لازمة للتوصل الى المتعاقد المناسب على اساس من انه
الأرخص سعوا قبل الذي يأتى في المقام الأول بالنسبة لاختيار الاستشاريين
اللازمين للمشروعات المولة من جانب البنك هو الخبرة والصلاحية التي
يجب أن تكون ملحوظة بالنسبة للاستشاري المختار وفريق المعل الذي يتبعه
أي مستخدميه ، ويكون ما يأتى في الاعتبار الأول بالنسبة لاختيار الاستشاري
على خلاف ما يحدث في تجهيز الشروعات بالإنشاءات والبضائع هو مبلغ
ارتياح المقترض الى العرض المقدم ، ومدى علاقة الاستشاري بالمقترض ،
المقاليح المائية المعروضة فهي تأتى في المقام الشاني كعنصر إضافي

ومن ثم فإن المقترض قد يقرر في بعض الأحوال الاتصال بعكتب استشاري ولحد يقع عليه لختياره دون غيره فإذا لم ير المقترض ذلك ، فإن الطريقة المالوفة للاختيار هي ان يدعو من ثلاثة الى ستة من المكاتب الاستشارية.

<sup>(</sup>٢٩) راجع البند ١ ـ ٢٠ من اللائحة ٠

<sup>(</sup>٣٠) راجع البند ٢ ــ ١ من اللائحة ٠

المؤهلة ذات الخبرة المتقدم بعروضها • ومن خلال إجراءات اختيار مناسبة على ما سيتوضح عاجلا يتم اختيار اصلح المقدمين لباشرة المهمة • ويتفق البنك مسع المقترض بادىء ذى بدء على الوضوعات الرئيسسية للمهمة الاستشارية المطلوبة ، ثم تجرى الخطوات الاساسسية للاختيار بحسب الترتيب التالى :

- (1) إعداد وتحديد نقاط المهمة التي سوف يتعاقد عليها ٠
- (ب) إعداد التكلفة التي سيحتاجها اسناد المهمة ( الميزانية )
  - (ج) إعداد قائمة موجزة بالمكاتب الاستشارية
    - ( ١ ) بيان إجراءات الاختيار •
- (ه) ارسال خطاب الى المكاتب الواردة بالقائمة الموجزة بالدعموة للتقدم بعروضها
- (و) تقييم العروض المتلقاة من المكاتب الاستشارية ، واختيار احد هذه المكاتب للتفاوض معه على التعاقد •
  - (ز) التفاوض مع المكتب الذي وقع عليه الاختيار (٢١) •

ويكون موظفو البنك على استعداد للتقدم بالمشورة والمساعدة الى المقترض عند اى طلب منه في كل مراحل الاختيار ، وذلك فيما عدا ما نص عليه في البندين ٢ ـ ١٠ و ٢ ـ ١٦ وفي الجزء الرابع من امتناع البنك عن المشاركة في (١) إعداد القائمة الموجزة بالكاتب الاستشارية (ب) تقييم المورض التي تتقدم بها الكاتب (ج) التفاوض من أجل إبرام المقد(٢٣) .

#### البحث الآل ... ورقة تحديد المهمة - TOR أو الشروط المقترحة للتعاقد

ورقة تحديد المهمة بيان أولى موجه الى الاستشارى يوضح العمل. المطلوب، وبمراعاة احتمال ورود التعديل عليه، سوف يشكل هذا البيان جزءا لا يتجزأ من العقد الذى سيحكم العمل الذى سوف يؤديه الاستشارى •

والمهذا وجب أن يكون بيان المهمة على أكبر قدر الازم من الوضوح والدقة ، على ما تصمح به المهمة المسمندة والطروف التي تتفاعل فيها -

<sup>(</sup>٣١) راجع النبد ٢ ـ ٢ من اللائحة ٠

<sup>(</sup>٣٢) راجم البند ٢ \_ ٣ من اللائحة ٠

ونظرا لما لهذا البيان من اهمية في نجاح التكليف وحصوله على اسامس سليم ، يقوم البنك بمراجعة ورقة تحديد المهمة وإقرارها(؟؟) •

ويلجا المقترضون والبنك الى ورقة بيان المهمة (تى الو ار) لتحقيق اهداف ثلاثة:

 (1) كفالة التوافق بين المقترض والبنك والجهات المعنية الأخرى حول اهداف التكليف وخطة العمل \*

 (ب) إعلام الاستشاريين الذين سوف يدعون للتقدم بعروضهم بإهداف العمل وإطار التكليف •

 (ج) تحديد الخدمات التي سوف تكون مطلوبة من الاستشاري عشد التماقد معه(٢٢) •

#### ما الذي تتضمنه ورقة تصديد المهمة :

يجب أن تتضمن ورقة تحديد المهمة عادة ما ياتى :

١ - بيان محدد بالأهداف المرجوة من التكليف بالممة ١

٢ ... إطار المهمة ، والتوقيت الزمني الطلوب لأدائها ٠

٣ - الاسهامات التي سوف يتقدم بها المقترض ٠

النتائج المطلوب من المكتب الاستشارى ان تخلص إليها مهمته
 من تقارير ورسوم ، وما شابهها (۳۵) •

#### ضرورة الوضوح والتحديد في بيان شروط العمل المقترح :

إن الوضوح في بيان شروط العمل المقترح له اهميته بالأخص بالنسبة للدراسات التمهيدية للمشاريع ، حيث يكون تعين إطار العمل وشكل التكليف مفتوحا لتفسيرات مختلفة وتحتاج الى تحديدات حاسمة ودقيقة •

وبالنسبة للخدمات الأدائية والتنفيذية بما في ذلك الإشراف الهندسي

<sup>(</sup>٣٣) راجع البند ٢ - ٤ من اللائحة -

<sup>(</sup>٣٤) راجع البند ٢ \_ ٥ من اللائحة ٠

<sup>(</sup>٣٥) راجم اليند ٢ ـ ٦ من اللائحة ٠

والإنشاشي الدقيق ، تحتاج عهام الاستشاري ايضا الى حصر وتعميق ، وهو ما يتوقف بنحو واسع على عدى كثافة المشروع وتحقيده • فإذا كانت قد اجريت دراسة تمهيدية للمشروع ، فإن أبعادالتصميم وغيرها من المايير التى سيعتد بها الاستشاري سوف تبنى في الغالب على أساس الدراسة السابقة •

فإذالم تكن قد اجريت دراسة تمهيدية اى دراسة جدرى ، كما فى حالة بعض المشاريع القروية والصضرية ، فإن الاهتمام والحرص يجب ان يولى الى ابعاد التصميم التى سوف تتبع(٢٢) ·

#### حبدود مسئولية الاستشاري تبعا لما يستد إليه :

إذا استخدم مكتب استشارى لإعداد الرسوم النهائية ووثائق المناقصة قانه سوف يكرن مسئولا فحسب عن سلامة ومناسبة العمل الذي قام به •

وعلى الرغم من أن للمقترض الإشراف على اعمـــال الاستشارى ومراجعتها ، إلا أنه لا يجوز أن يجرى أي تعديلات على الوثائق النهائية التي اعدها المكتب الاستشاري دون موافقته على ذلك •

فإذا كان المكتب الاستشارى مكلفا بالمعاونة فى عمليات التجهيز فإنه يكون من المرغوب فيه عادة أن يكون له بمقتضى العقد المبرم بينه وبين المقترض سلطة الإشراف على الأعمال المنتبة •

على انه في بعض الأحسوال يتصرف المكتب الاستشارى كمستشار للمقترض بالنسبة للمشكلات الفنية التي يثيرها المشروع ، مع سلطة محدودة في اتخاذ القرارات على ما يحدد له المقترض • وعندئذ فإن مسئولية كل من المقترض والاستشارى قبل الآخر يجب أن تحدد بوضوح في ورقة بيان للمهة (في • أوو • أر ) والمقد ٢٠٠٠) •

#### الميمث الثاني - تكاليف الشروع

يجب أن يعد تقدير التكلفة المقترحة لأداء الخدمة الاستشارية · وهذا التقدير يجب أن يراجح من جانب البتك ويوافق عليه ·

<sup>(</sup>٣٦) راجع البند ٢ ـ ٧ من اللائحة •

<sup>(</sup>۲۷) راجع البند ۲ ـ ۸ من اللائحة ٠

ويجب أن ينبنى تقدير التكلفة المقترحة على تصورات المقترض المطابات المهمة التى سوف يكلف بها المكتب الاستشارى من ناحية توعيات ومستويات الخبرة المستخدمة ، والمدة المقضاة في الموقع وفي المكتب الرئيسي ، والعدد والآلات والمهمات التى يتطلها تحقيق المهمة ، وغير ذلك من بنود المصروفات التى يتطلبها دراء الخدمة(٢٥) .

#### قوائد إعداد ميزانية المشروع :

بينما يكون إعداد تكلفة للمشروع منطلبا الأغراض تتعلق بميزانية كل من المقترض واستخدامات الوكالات المقرضة ، فإن ذلك يخدم ايضا اغراضا الحرض المخرى ، فمن أجل التوصيل الى تقدير التكلفة ، يجب أن يضحى مندوبو المقترض ملمين بشروط ورقة بيان المهمة أوره أز ) وأن يضموا في المسيان الماليب بديلة لتنفيذ المهمة أو ويؤدى ذلك من ناحية آخرى الى المساعدة في تمهيد الأرضية اللازمة الإعداد القائمة القصيرة أو المختصرة ، ولاقيم العروض المقدمة ، والتفاوض على التماقد ، والإشراف على اداء المامورية ، كما أن ذلك يساعد مندوبي المقترض على تحديد البيانات التي يجب أن يتضمعها خطاب الدعوة الى تقديم المورض (٢٢) .

ورغم أن الشمن أو السعر ليس عاملا يحكم جراءات الاختيار ، فإن خطاب الدعوة الى التقدم بالعروض يمكن أن يتضمن دعوة الى بيان السعر على اساس تقدير و الشهور رجل ، ( مان مونف ) ( ) ( ) وهذا اصطلاح يقصد به عدد الرجال الذين سوف يحتاجهم اداء المهمة مضروبا في الشهور الاستشاري وفي هذه الحالة الأخيرة ينتظر من الكاتب الاستشارية أن تعلى بتقديرها لمدنص و الشهر رجل ، المطلوب في إطار هذه الميزانية اى أن على المكتب الاستشاري الذي يتقدم بعرضه للفوز باختياره للمهمة أن بيبن على المكتب الاستشاري الذي يتقدم بعرضه للفوز باختياره للمهمة أن بيبن ما سيتعامل على أساسها مع المقترض من ما سينقاد الخل هذه الميزانية التي سيتعامل على أساسها مع المقترض من متكفة العمالة التي سيحامل على أساسها مع المقترض من متكفة العمالة التي سيحاجها اداء المهمة ، ويكون نلك بضرب عدد هذه

<sup>(</sup>٣٨) راجع البند ٢ ـ ٩ من اللائحة ٠

<sup>(</sup>۲۹) راجع البند ۲ ـ ۱۰ من اللائحة ٠

<sup>(</sup>٤٠) Man Month (٤٠) . وعندما تكون العروض مطاوبة لخدمات معمارية ، يكون من الطبيعى أن يطلب من المنقعين بدروضهم أن يتقدموا بلجمائى التكلفة للخدمة. المتطلبة وليس ببيان الميزانية أو المعروضات على أساس المان مونث .

العمالة في الزمن الذي سيستغرقونه في اداء المهمة ثم تحدد تكلفة كل من. هذه الساعات أو الوحدات الزمنية للتخذة أساسا للمحاسبة •

وعلى اى حال ، فإنه فى الحالات التى يؤخذ الثمن فى الاعتبار عند لختيار الاستشاريين يتضمن خطاب الدعدوة الى التقدم بالعروض عادة و طلب بيان التكلفة على اساس الشهر رجل » المنتظر لحتياجها دون اليزانية • ويكون فى تزويد المكاتب الاستشارية للمقترض بهذه المعلومة ما يعطى مؤشرا طيبا عن المهمة محل التكليف ، وبخاصة فى حالة دراسات الجدرى •

وفي حين أن الحاجة الى تخنيف التكلفة مطلب معترف به . فإن البنك يوصى بأن يعد بيان الميزانية بحيث يسمح لكل المكاتب الاستشارية المدعرة أن تقلم بمقترحات فنية جديرة بالاعتبار ، وذلك كي نتاح نها الفرصة أن تتلام بمقترحاتها الفنية دون خشية أن نتجاوز بذلك حديد مائبة مأورضة ، قد يكون فيها افقاد المشروع فرصة الحصول على انفضل خدمة برازع من شمغط المصروفات ، وهو ما ليس في صالح المشروع المول من البنك الذي يسهو على حسن اداء الخدمة التي يضع عوارده لمترويلها(١٠) .

ولا يعتبر البنك أمرا مرغوبا فيه أن توضع حدود قصرى على تكافة الشهر عمل بالنسبة للعمالة التابعة للاستشاريين ، نظرا لأن الحد الأقصى الذي الممن تجاوزه بقيد من نوعية وتركيبة قريق العمل الذي يكرسه الاستشاري لأداء المهمة الاستشارية • كما أن مثل هذه الحدود القصرى المغروضة قد تثير تأثيرا سبينا على القرص التي يرجوها المشروع بأن ينكص بعض من اقضل الاستشاريين ، وقد يكونون أكثرهم خيرة وحذكة عن النقنم معروضهم لمجرد أن السعر المعروض بحده الأقصى لا يناسبهم • ولهذا فإن البنك في لمرجعة المشروع المقترحة لن يوافق على قرض القترض لحد اقصى لمراجعة لتكلفة المشروع ولا على أي قوافق على قرض القترض لحد اقصى لمن للمن الدينة الاستشارية ولا على أي قويد أخرى على ذلك الثمن (١٤)»

#### الميحث الثالث ــ القائمة القصيرة للمكاتب الاستشارية

من أجل التأكد من أن المكاتب المعتبرة المؤهلة لترلى المهمة هى وحدها الدعوة المتقدم بعروضها ، يعمد البنك الى مراجعة القائمسة القصيرة فالستشاريين التى يعدها المقترض(٤٢) \*

<sup>(</sup>٤١) راجع البند ٢ - ١١ من اللائحة ٠

<sup>(</sup>٤٢) راجع البند ٢ ـ ١٢ من اللائحة ٠

<sup>(</sup>٤٢) راجع البند ٢ ... ١٢ من اللائحة ٠

#### كيفية إعداد القائمة القصيرة :

هذه القائمة القصيرة تعد عادة من واقع قرائم اطول متحصل عليها بالإعلان ومن الاتصال بالسغارات والتقابات المهنية ومن معلومات المقترض الشخصية ، او في بعض الحالات غير العادية من البنك نفسه ٤٤٠) .

ولا يجدر استعمال قوائم مطولة للدعدوة الى التقدم بعروض الاستشاريين ، لما فى تطلب هذه القوائم المطولة من متاعب جسيعة ، فلك أن العروض المقدمة من عدد غير محدود من المكاتب يستدعى وقتا اطول فى تقييمه ، معا يقضى الى مضيعة للوقت ، كما يمكن أن يؤدى الى تقييمات غير مناسبة ، هذا فضلا عن أن عددا من المكاتب الجيدة قد تنكص لذلك عن التقدم بعطاءات تتزاحم فيها مع من ليس من مستواها ،

واخيرا ، فإن زيادة اعداد المتقدمين يزيد من عدد المكاتب التي لن تحظى بالمهمة ، ومن ثم من احتمالات تحملها بتكاليف غير مبررة • ومن أجل ذلك كله يومى البنك باتباعائمة قصيرة للمكاتب تتراوح بين حد أدنى من ثلاثة مكاتب وسنة كعد اقصى(\*)

#### ما يجب أن تتضمنه القائمة القصيرة :

يجب أن تتضمن القائمة القصيرة تنوعا في مكاتب الاستشارات على المستوى الجغرافي فلا يجدر أن تتضمن القائمة أكثر من اسمين من المكاتب الاستشارية من جنسية وأحدة \*

كما يوضع في الاعتبار أيضا أن تتضمن القائمة اسم مكتب استشاري وأحد على الأقل من دولة نامية أخرى غير الدولة المقترضة ·

وبينما يشبجع المقترضون على أن يضعوا فى قوائمهم مكاتب استشارية محلية ، فإن الفائدة العائدة من تلقى عروض من مكاتب من جنسيات أخرى ، أو من تشجيع مكاتب مشتركة بين مكاتب محلية وأجنبية(٤١) يجب أن توضع فى الاعتبار بالنسبة لإسناد المهام الاستشارية الكبرى(٤١) .

- (13) راجع البند ٢ ــ ٦٦ من اللائحة ٠
- (٤٥) راجع البند ٢ ... ١٤ من الملتحة -
- (٤٦) راجع البند ١ ـ ١٣ من اللائمة
  - (٤٧) راجع البند ١ ... ١٥ من اللائمة ·

#### المبحث الرابع - استيقاء الاستشاري متى توافرت له الصلاحية

فى بعض الأحيان ، يكون من المفيد التعاقد أو المضى فى تعاقد سابق مع مكتب معين \*

ومن هذه الظروف اختيار الكتب الاستشارى الذي قام بتقديم دراسة المحمدي للاغطلاع بمهام المرحلة التجهيزية للمشروع بل والابقاء عليه متعاقدا مع المقترض في المرحلة الادائية اللاحقة للمشروع • فإذا كان أحد المكاتب قد تولى إعداد دراسة الجدري للمشروع وكان مؤهلا فنيا لتولى الخدمات التجهيزية فإن استمراريته ستكون مزية له عند التقييم الفني للعروض، للجدوي ذلك على المشروع برعته • فضلا عما يعكسه هذا من توفير في النققات لأنه لو أسند المشروع الى مكتب استشارى اخر في المرحلة اللاحقة ، فأن هذا الآخر قد يحتاج الى عمل اختبارات جديدة ليتأكد من سلامة ما سيمضى من تعدده 10 و ...

وإنه لما ينصح به عادة أن تسند أعمال تنفيذ الأعمال المدنية ثم الأشراف عليها الى المكتب الاستشارى ذاته الذى قام باعمال الإعداد لهذه الأعمال ، ذلك أن هذا الاستاد الواحد يكفل أن وثائق المقد سوف تنفذ تنفيذ قائما على فهم صحيح لها ، وأنه لو اقتضى الأمر فى مرحلة المتنفيذ إجراء تعديلات فى التصعيم ، فهذه التعديلات سوف تجرى على نحو يناسب المفاهيم الاساسية .

وفى بعض الماط المشروعات ، مثل تشييد الصدود الكبيرة ، ومحطات الكهرباء والمشروعات الصناعية ، لا يشرع استشاريو التصميم فى تحضير رمسومات المشروع إلا بعد اسناد العقد إليهم · ولهذا ففى مثل هذه المشروعات يجدر عادة أن يسند الى استشارى التصميم الإشراف على التشييد(٤١) ·

وقد يكون ثمة حالات لا يكون الاستمرار مع الاستشارى ذاته في صالح للشروع • ومن هذه الحالات أن تسفر الرسوم التحضيرية عن عدم مناسبتها ، أو أن تتدهور العلاقة بين المقترض والاستشارى الى الحد الذي تكون فيسه لمواصلة التعامل معه أثار ضارة على المشروع ذاته •

<sup>(</sup>٤٨) راجع البند ٢ ــ ١٦ من اللائحة ٠

<sup>(</sup>٤٩) راجع البند ٢\_ ١٧ من اللائحة ٠

ولهذا كان من الأمرر الطبيعية الدخول في عقود تكفل مبدئيا استغلال مرحلة عن الرحلة التي تسبقها ، فعلى الرغم من أن العادة قد جرت على أن الاستشاري الذي قام بأعمال التحضير يعهد إليه أيضا بأعمال التنفذ أو الإشراف عليها ، إلا أن العقد الذي يربطه بالمقترض في هذا المقام يعطى هذا الأخير الحق في المراجعة التفصيلية المنتقة أنجزه الاستشاري في المرحلة الأولى وفي عدم مد التعاقد معه الى المرحلة التالية ، وباستادها الى استثاري الحر ،

وفى حالة ما يكون لامغر من أن يحل استشارى محل استشارى اخر عتد الانتقال من مرحلة الى اخرى من مراحل المثيرع ، فقد يكون لهدذا الإحلال والتغيير اثثاره على المسئولية القانونية لكل من الكتب الاستشارى السابق والكتب الاستشارى اللاحق ، ولهذا فإن الكتب الجديد يجب أن تتاح لمه الفرصية كى يفحص ويتحفظ بالنسبة للعمل الذى قام به الاستشارى السابق ، ويجدر أن يطلب من الاستشارى الجديد متى قبل الحلول محل الاستشارى السابق أن يرتضى تحمل المستولية عن تصميمات المشروع

اما إذا شاء المقترض أن يستبدل مكتبا سيتشاريا باخر أثناء سير المعل ، فإن عليه أن يرجع في ذلك الى البنك قبل أن يتخذ إجراء نهائيا في هذا الثان(<>>) •

#### البحث الشامس - الالتقاء باستشاري واحد

ثمة ظروف تجعل من المفيد اللجوء الى الالتقاء بمكتب استشارى والهد يدلا من اللجوء الى إجراءات الانتقاء من بين عدة مكاتب تدعى للتقدم يعروضها ، وذلك متى كان ذلك المكتب الاستشارى :

- (1) وثيق الارتباط بمشروع مماثل في بلد المقترض •
- (ب) لديه خبرة لا يتيسر العثور عليها لدى غيره بسهولة •
- (ج) تولیه ارتباطات مماثلة لحساب المقترض ، الذی تربطه به علاقات عمل طبية(۱۵) •

<sup>(°)</sup> راجع البند ٢ ــ ١٨ من اللامية (°) (المع البند ٢ ــ ١٨ من اللامة (°) راجع البند ٢ ــ ١٩ من اللامة (°)

وبالإضافة الى ما تقدم • فإن البنك لا يرى غيارا على القول بجدوى إقامة علاقات طبية بين المقترض ( رب العمل ) والمكتب الاستشارى الذى يترسم فيه مقدرة اكثر من غيره على اداء المضدة الاستشارية على الوجه الاكمل • ولذلك فإنه على الرغم من أن البنك يرمى بصفة عامة بالدعوة الى المتنم بعروض في إطار قائمة قصيرة من الاستشاريين ، إلا أن البنك لا يعترض على المقترض إذا ما طلب من مكتب استشارى واحد بعينه يختاره ، التقدم إليه بعرضه وذلك على شريطة أن يوافق البنك على المكتب المدعو للتقدم يالعرض ، ويالتالى يوافق أيضا على المقدرا») ،

#### المبحث السابس ـ خطاب الدعوة الى الاستشاريين

#### ما الذي يتضمنه خطاب الدعوة الى الاستشاريين :

اولا : عندما يراجع البنك الدولي خطاب الدعـوة الى الاستشاريين لتقديم عروضهم ، يسعى الى التأكد من أن الخطاب يتضمن معلومات مناسبة عن الجوانب التالية من المهمة التي سيكلف به الاستشاري :

#### ١ \_ وصف موجز للمهمة ٠

Y \_ قائمــة بمرفقـات الخطاب ، متضعنة ورقة تحــديد المبحة (تى اور ار) ومشروع للعقد الذي سيستخدم ، على انه ولئن كان الإجراء المتبع عادة هو ارسال نسخة من مشروع هذا العقد الى الاستشارى إلا انه في حالة عدم توافر نلك المقد أو لسبب من الاسباب عدم إحكانية تدبيره في حينه ، فإن الخطاب الموجه بدعوة الاستشارى يجب أن يشير على الأقل الى نصط المقد الذي سيتبع ، وذلك فضلا عن طلب بعض المعليمات الإضافية عما هو مقرع ما تعليه الاقتراحات ، وكذلك نعوذج من سابقة خيرة الاستشارى ، الى غير ذلك ،

٣ ـ إذا كانت المهمة المراد التكليف بها على قدر حيوى من الأحمية ، ويدعى إليها استشاريون أجانب ، فإنه يشار في خطاب الدعوة الى أنه من الأفضل أن يقوم الاستشارى المدعو الى زيارة الدند ادنى سبجرى فيه يتغيد المشروع ، كما يعطى له في هذا الخطاب بدان باسداء المسئولين الدين الذين يجدر به الالتقاء بهم بشأن المشروع .

<sup>(</sup>٥٢) راجع البند ٢ - ٢٠ من اللائمة ٠

- 3 تفاصيل عن إجراءات الاختيار التي سيوف تتبع في تقييم العناءات ، بما في ذلك مقومات التقييم الغني ، مع بيان الأهمية التي سوف تعمل لكل من حيدة المقومات عند التقييم \* فإذا كان الثمن سيؤخذ مأخذ الاعتبار في إجراءات المقيم ، فيشار الى الأمس التي سوف يقوم عليها المنيار في الاعتبار .
- ملك تقدير استرشادي استوى العمالة التي سيضعها الاستشاري
   في خدمة المشروع على اساس من معيار الرجل ــ شهر ، اما حيث لن يتخذ
   السعر معيار اللاختيار ، فبيان بالميزانية المكرسة للمهمة ، والتكلفة المقدرة لها
  - ١ تفاصيل ونظام أى تمويل خارجي متعلق بالمهمة ٠
- البيانات المالية وغيرها التي سوف يكون المكتب الاستشارى المرشح
   مطالبا بتقديمها في فترة التفاوض لتوقيع العقد •
- ٨ ــ بيان الفترة الزمنية المحددة لتقديم الاقتراحات ( وهي عادة حوالي ٤٥ يوما) •
- ٩ ــ الإشارة الى القرانين المحلية التى سوف تكون ذات صلة وثيقة بعقد الاستشارات المقترح \*
- ۱۰ تنبیه الی الاستشاری بان ای مؤسسة صناعیة او إنشائیة
   تکون مشارکة له لن تنقرر لها الصلاحیة للتقدم الی ای مشروع ناجم عن.
   المهمة الموکولة إلیه او مرتبط بها
- ۱۱ ما الذمو الذي يتبع في تقديم العروض ، بما في ذلك الذمو الذي تقوم عليه عروض الأسعار ، إذا كان مثل هذه العروض متطلبة ، وعندئن يستلزم أن يقدم كل من العرض المذي والعرض المالي في ظروف مغلق واستقلالا عن الآخر ، بكيفية تكفل أن يجرى التقييم الفني بغير ما تأثر بالسعر .
  - ١٢ يطلب من المكتب الاستشاري المدعو ان يبرق:
    - (1) باستلامه خطاب الدعوة ٠
    - (ب) وبيان ما إذا كان سيقدم عرضا أم لا •
- (ج) فإذا كان سيقدم عرضا قما هو التاريخ الذي ترسل فيسه.
   العرض، ركيفية هذا الإرسال •

۱۳ ـ بيان بعدد المكاتب المدعوة الى التقدم بعروضها ، ويفضل المخالف المكاتب المدعوة الأخرى .

۱٤ ـ بیان المدة التی ستظل طوالها عروض الاستشاریین قائمة ، وهی عادة من ٦٠ الی ٩٠ یوما ، وهذه المدة سوف یلتزم الاستشاریین فیها بعروضهم دون تغییر ( بما فی ذلك عروض اسماء فرق العمل المقترحة لأداء المهمة ) فإذا كان ثمة سعر معروض ، فسوف یلتزم الاستشاری بعدم تعدیله ، سواء من حیث فئاته او اجمالیه •

١٥ ـ بيان التاريخ المتوقع ليبدا فيــه الاستشارى اداء المهمة
 الكلف بهــا ٠

17 ـ بيان ما إذا كان العقد الذي صدوف ييرم مع الاستشاري وما سوف يقاضاء مستخدموه من مرتبات ، سيكون خاضما للضرائب أو معفيا منها - فإذا لم يكن ثمة إعفاء في هذا القام ، فيذكر ولو على وجه التقريب ما سوف تكون عليه هذه الضرائب أو من إين يستطيع مقدم العطاء أن يحصل على المطومات اللازمة في هذا الشأن - وفي حالة ما تكون المعروض المعروبية متطلبة ، يطلب بيان بما إذا كان يجب أن يتضمن العرض علقهم من الاستشاري مبلغا لتضلية المضرائب المحلية من عدمه -

۱۷ ــ بيان تفصيلى عن الخدمات والتسهيلات والمعدات وفرق العمل وغير ذلك من الإحدادات التى سوف يتقدم به المقترض للاستشارى الذي سوف يقع الاختيار عليه ، وذلك بطبيعة الحال ، لو لم تكن هذه البيانات سبق أن عرضت في ورقة تحديد المهمة ( تى ، أوو ، أر ) .

ثانها : ولما كان خطاب الدعوة الى التقدم بالعروض يتضمن بيانا يشروط التعاقد المقترح للإجراءات التي سوف تتبع لتقييم العروض ، فإن البنك يجب أن تتاح له الفرصة كي يبدى ملاحظاته على مشروع الخطاب قبل أن يفرغ في صيغته النهائية(٥٠) .

عندما يتوصل المقترض والبناك الى اتفاق حـول القائمة القصيرة للمكاتب الاستشارية يرسل الى كل من هذه المكاتب خطاب دعوة يسمى في

<sup>(</sup>١٠) راجع البند ٢ ــ ٢٩ من اللائحة •

بعض الأحيان طلب عروض ( ريكويست فور بروبوزالز )(٤٠) ويرمز له يـ ( ريب )(٥٠٠ •

وبالإضافة الى احتمال الدعوة لزيارة بلد المقترض ومعاينة المنطقة التى ستنصب عليها الدراسة ، فإن عروض الاستشارى تنبغى عادة على الإفادة بالمعلومات المتضمنة فى خطاب الدعوة ، ولهذا فمن المهم أن تكون كيفية طلب هذه المعلومات كاملة باكبر قدر مستطاع ، ليس فحسب للسماح للاستشارى بإعداد عرض متجاوب تماما مع خطاب الدعوة ولكن ايضا لاتاحة الفرصة كى تاتى العروض المقدمة جميعا قابلة للمقارنة بينها ،

ويجب أن يتضمن خطاب الدعوة أيضا مؤشرا واضحا لما سيبع من إجراءات في تقييم العروض المقدمة ، وأسلوب التقييم الذي يقترحه المقترض

وبعد تلقى العروض ، يجب على المقترض أن يتبع الإجراءات التى أشار إليها في خطاب الدعوة(٥١) .

## والفصت ل الرابع

#### إجسراءات الاختيسار

#### اهتمام البنك بالتاكد من اتباع الإجراءات المناسبة لاستاد المهمة :

ينصب اهتمام البنك فيما يتعلق بعملية الاختيار على التأكد من التباع الإجراءات المناسبة لاصناد المهمة وفي حين يفسح البنك للمقترض القرصة الرحيبية لاقتراح أي إجراء مناسب لمارسة أختيار الاستثباري ، فإن البنك يتطلب من المقترض قبل توجيه الدعوة أن يقدم إليه الإجراءات المقترحة متضمنة المعيار المقترح للانتقاء ، كي يبدى البنك تعليقاته وملاحظاته عليها ، وأن توضع هذه الملاحظات المبداة موضع الاعتبار من قبل المقترض ، وحينما يتكشف للبنك أن إجراء مقترحا غير مناسب وله أثار سيئة على عملية التكليف بالمهمة ، للبنك أن إجراء المقترح (٧٠) ،

Request For Proposals (01)

REP (00)

<sup>(</sup>١٥) راجع البند ٢ \_ ٤٠ من اللائحة ٠

<sup>(</sup>٥٧) راجع البند ٢ ... ٢١ من اللائمة ٠

#### وجوب الإبانة عن الإجراءات التي سوف تتبع للاختيار في خطاب الدعوة :

عندما يدعو عديد من المكاتب الاستشارية للتقدم بعروضها ، فإن الإجراءات التى سوف تتبع فى الاختيار من بينها يجب أن تبين فى خطاب الدعوة الى التقدم بالعروض(٥٠) •

#### المبحث الأول .. نمطان الإجراءات المتبعة اللختيار

ثمة نعطان للإجراءات التي تتبع لاختيار المكتب الاستشاري للتعاقد معه ٠

النمط الأول : يتمثل في الاقتصار على تقييم الصلاحية الفنية للمكتب الاستشاري وطاقم مستخدميه الذين سيتولون تنفيذ المهمة ، ومدى مناسبة العرض الذي تقدم به •

والقمط الثانى: يتمثل فى إجــراءات تتبع للتقييم الفئى ، حـع وضع السعر المعروض لأداء الخدمة موضع التقدير اليضا(٩٠) •

#### أولا: التقييم الفني البحت:

#### مقومات تقييم العروض :

وبمقتضى إجراءات التقييم الفنى ، يتم تقييم العروض في هسوم ثلاثة مقومات اساسية على النمو الآتى :

(1) خيرة الكتب العامة في مجال المهمة الطلوب التكليف بها •

(ب) موافقة خطة العمل المقترحة وتصوراتها لشروط العقد المقترحة
 (تى \* أوو \* أر) \*

#### التقدير الحسابي للتقييم الفني:

وكموجة إرشادى لتقييم العروض ، يعطى كل مقسوم من المقومات

 <sup>(</sup>٨٥) راجع البند ٢ ـ ٢٢ من اللائحة ٠
 (٩٥) راجع البند ٢ ـ ٣٣ من اللائحة ٠

<sup>(</sup>١٠) راجع اليند ٢ ــ ٢٤ من اللائحة ٠

المنابقة عدد من الدرجات من إجمالي مجموع الدرجات الذي يساوي مائة • وصوف يتنوع ويختلف توزيع هذه الدرجات المائة على مقومات تقييم العروض تبعا لنوع المهمة المراد إسنادها •

وعادة ، بالنسبة للدراسات التمهيدية للمشروع يعطى مقوم الخبرة العامة من عشر درجات الى عشرين درجة ، وخطة العمل من خمسة وعشرين الى اربعين درجة ، والمسند إليهم الوظائف المفتاحية من طاقم المساعدين والمستخدمين من اربعين الى سنين درجة ·

وبالنسبة للمكاتب الهندسية القائمة بمهام اكثر تعقيدا قد يعول اكثر على عنصر الخبرة •

وبالنسبة لخدمات الإشراف على الإنشاءات وغيرها من الهام التنفيذية أو الادائية سوف يولى اهتمام اكبر الى صالحيات المستخدمين المتولين للوظائف المفتاحية •

وبعد ذلك تجمع الدرجات المقدرة لكل من هذه المقومات ، ويتم التقدير على هدى من مجموعها •

ويمكن أن يحدد قدر أدنى من الدرجات إذا لم يحصل عليه مقدم العطاء اعتبر أنه قد تخلف في حقه الشروط المؤهلة لتكليفه بالمهمة ·

ويرتب المتقدمون الذين توفرت فى حقهم شروط التأهيل ، نظرا لحصولهم على درجات اعلى من الحد الأدنى للدرجات المطلوبة للنجاح ، فيما بينهم ترتيبا تصاعديا تبعا لقدار ما حصلوا عليه من إجمالى الدرجات(١١) ،

#### تقدير مؤهــلات فريق العمــل :

للتوصل الى تقييم صلاحيات وخبرة أفراد طاقم المستخدمين ، تراجع صحف التعريف ( سى • فى ١٩٢١) للشاغلين للوظائف الفتاحية فإذا كانت المهمة الموكولة ستحتاج الى فرد ذى صلاحيات متميزة ، فقد يكون مرغوبا فيه أن تكمل الملومات للدرجة بصحيفة التعريف الخاصة به بمقابلة أو مقابلات

<sup>(</sup>١١) راجع البند ٢ ـ ٢٥ من اللائمة ٠

<sup>(</sup>C.V.) (\tr)

شخصية • ثم يجرى تقييم مدى تاهيل هؤلاء الأفراد على مقتضى الآتى :

 (١) المؤهلات العامة : وتتضمن التطيم والتدريب ومدة الخبرة ونوعية الوظيفة المسندة ، ومدة العمل مع المكتب ، الخ ٠٠

 (ب) الجدوى العائدة منه على المشروع: ريمنى ذلك مدى مناسبته لأداء المهام التى ستركل الى الاستشارى •

(ج) اللغة والخبرة في المتطقة : ريتضمن مذا خبرته في البلدان النامية المشابهة للبلد الذي سنتؤدى فيه المهمة مصل التكليف ومعرفته باللغات المستعملة .

ويرمى البنك بأن يكتفى فى التقييم بالشاغلين للوظائف المفتاحية فى كل مجال ، ولا يمتد التقييم الى شاغلى الوظائف الأدنى(١٢) ·

#### تظاميـة التقييم على هدى من المقومات الثلاثة السالفة :

وفى حين أن تقييم هذه المقومات الثلاثة يكون كيفيا ومن ثم الى حد ما شخصيا فإن الإجراء الموضح انفا يمكن من إيراد قدر من النظامية فى عملية الرقابة على اختيارات المقترضين للمكاتب الاستشارية • ويتيح لأكثر من جهة إجراء مراجعة منطقية وتعقيب بناء(١٤) •

ثانيا: النقييم الفني المقترن باعتبارات السعر:

إعلاء اعتبارات الجودة على الدوام:

قد يكون مناسبا في بعض الحالات أن يضع المقترض موضع الاعتبار بالإضافة الى التقييم الفني تكلفة الخدمة المعروضية ·

على أن إجراءات الاختيار سواء بمراعاة السعر أو عدم مراعاته ، يجب أن تعلى على الدوام اعتبارات الجودة كمطلب أول للخدمة الاستشارية المؤداة ولا يجب أن يكون الثمن اعتبارا أساسيا يلقى ظلاله الكثيفة على اختيار مقدم الخدمة الاستشارية •

<sup>(</sup>١٣) راجع البند ٢ ــ ٣٦ من اللائحة ٠

<sup>(</sup>١٤) راجع البند ٢ \_ ٢٧ من اللائحة •

ومع ذلك ، فإنه بدعوة المكاتب الاستشارية لتقديم عروض بالأشان بالنسبة لبعض الأنماط من الخسيمات التي يمكن ان تكون المقارنة بين الأسعار في صديها عاملا مناسبا للاختيار ، قد يستطيع المقترضون الافادة يتوفير مناسب في تكاليف الخدمة المؤداة ، ولكن مرة أخرى ، نعود فنقرر انه انه يجدر الا يكون ذلك التوفير على حساب جودة الخدمة بأى حال من الأحوال ، وهو الأمر الذي يحرص عليه البنبك الدولي حرصا شديدا ، وتتمثل في هذا المقام إحدى سياسات هذا البنك في شأن تجبيز مشروعات التعبة وتزويدها بالخدمات الامتشارية(١٠٥ ، وهو ما يجب أيضا أن يراعيه مقرض أو رب عمل حريص على سلامة مشروعه ،

#### مؤثرات على مدى استخدام السعر عاملا في التقييم :

ويمكن أن تصنف التكليفات الاستشارية تصنيفا واسعا من ناحية بعض السعات التي تؤثر على المدى الذي يمكن أن يكون السعر فيه عاملا مناسبا لاستخدامه في إجراء التقييم الى الآتى :

- (1) مبلغ تراكب المهمة وتعقيدها •
- (ب) تأثیر المهمة على المنتج النهائي

(ج) احتمالية أن تقود العروض المقدمة من جانب المكاتب الاستشارية
 المدعوة الى نتائج متساوية • وذلك كله على التفضيل الأتي(٢٦) :

القراكب والقعقيد: تغطى الخدمات الاستشارية مهاما بالغة التنوع تتفاوت بين خدمات معقدة التركيب واخرى بسيطة لا تتعدى الأعمسال الروتينية ولو اردنا أن ندرج هذه المهام جميعا تبعا لتعقيدها الفني سنجد أن شريعة صغيرة من هذه المهام ( تتراوح من ۱ الى ۱۰ / ) سرف ترقى الى قمة التدرج ، وثمة شريحة أخرى أكبر منها الى حد ما يمكن إدراجها في الدرجة المنيا من التدرج ( حوالي من ۲ الى ۳ / ) اما بقية الغائبية العظمى من المهام ( حوالي من ۲ الى ۷ / ) فيمكن ادراجها في المرتبة الوسطى بين المهام بالغة التعقيد والمهام المسيطة في تركيبها .

ومن امثلة المهام المعتدة غنيا دراسات الجدوى المتدة الى قطباعات مختلفة والمهام المتصفة بالجدة والابتكار ، ومنها على سبيل المثال مشاريع

<sup>(</sup>٦٠) راجع البند ٢ ـ ٢٨ من اللائحة ٠

<sup>(</sup>٦٦) راجع البند ٢ ـ ٢٩ من اللائحة -

التخطيط العمراني الكبيرة • كما أن بعض المشروعات البسيطة فنيا جمسب احسلها قد تحتاج الى جهد إضافي يستتبع تعبئة جماعية وتحديلات في المواقف والسلوك لتناسب الأرضاع الاجتماعية المتفيرة ، ولهذا تتحول الى مهام معقدة •

اما المهام ذات الطبيعة التكنيكية الواضحة ، مثل وضع تصعيم نظام لرى أراضى زراعية أوشق طريق ثانرى فهى عينات لما يمكن أن يرضع فى الدرجة الدنيا من التدرج الثلاثي لتصنيف المهام الاستشارية من حيث التراكب والتعقيد •

أن التكليفات الاستشارية المتراوحة من حيث تراكبها وتعقيدتها بين أن تكون مجرد دراسات جدوى بسيطة أو عمليات إشراف على المسماءات فيمكن أن توضيح حيث تنتمى الغالبية العظمى من المهام الاستشارية وهي الدرجة المترسطة التي تنراوح كما سبق أن قلنا بين \*2٪ الى \*٧٪ من التكليفات الاستشارية وبالنسبة لهذه المهام على الأخص يقود الجدل حول استخدام معيار المععد في الحتيار الاستشاريين ، وذلك بطبيعة الحال وعلى الدوام مع مراعاة عامل الجودة في المقام الأول ، ولا يلتج الى عامل السعد إلا إذا اتفقت العروض المقدمة من ناحية المجود وفي مجال هذه المهام المتوسطة تثور أغلب مشكلات الاختيار بمراعاة عامل السعو لتخدمة على عائق المقترش \*

اما بالنمية للتكليفات التي تتصف مهامها بالتعقيد الفني فإن اختيار المكاتب الاستشارية في صدده ، في المكاتب الاستشارية في صدده ، في حين أن التكليفات بصيطة التركيب فنيا يمكن أن يلعب عامل الثمن دورا يعتد به إجراءات الاختيار على شريطة أن تراعى الممايير الأخرى الذي سيرد ذكرها بالتفصيل حالالالا) .

تأثير المهمة على المنتج النهائي: أن ادراك تأثير التكليف بمهمة استشارية على النتج النهائي هو في أغلب الأحوال عملية تقديرية تخضع الى حد كبير الى التقييم الذاتي وعلى أي حال ، فإن احتمال انهيار خزان كبير نو دلالة أكبر من احتمال عدم كفاية نظام للضخ بالنسبة لعدم اداء الخبرة الاستشارية ويمكن أن تصنف التكليفات بصفة عامة على اماس النتائج الفعالة المكسية التي قد تترتب لو أن التكليف لم يؤد على نحو صحيح ، وفي هذه الحالة سوف يقضل بلا منازع الكتب الاستشاري الذي لن يترتب على ادائه للخدمة نتائج عكسية تؤثر على المائي الذي الاستشاري

<sup>(</sup>۱۷) راجع البند ۲ ــ ۳۰ من اللائحة ۰

ولى كان يطلب عن ادائه لهذه المهمة تكلفة اكبر و ما قد بيدو مجرد اختلاف 
صغير في جودة اداء الخدمة الهمة تكلفة اكبر بو بنائج مالية جسيمة •
وعلى ذلك فإن اختلافا صغيرا في جودة التحليل يمكن ان يژدى في بعض 
الأحيان الى اختلافات جسيمة في انعاط الاستثمار والتكاليف • ولهذا فإن 
الحكم على تأثير اداء المهمة الاستشارية على المنتج النهائي يجب ان يوضع 
الاعتبار الجباد في اختيار الاستشاريين • وصرف يكون لتأثير 
التكليف على المنتج دلالة اكبر كلما كنا بازاء تصميم هنسي إنشائي ضخم ، 
و دراسمة سحياسات تثير حساسيات ذات بال بالنسبة للمقترض ذلك ان 
اعتبارات الجودة يجب ان تكون اكبر كلما صعدنا الى مستويات من المهام 
اد واكثر تعقيدا ويمكن ان يتزايد إمكان الاهتمام بعامل السعر كلما مضينا 
نزرلا في درجات المهام الى ما هو اكثر بساطة واقل تركيبا • مثلما في 
تصميم المنت طريق فرعي (۱۱) •

القمائل: أن العروض التي تعتبر متماثلة ألى حد جوهرى ، ويمكن الحكم عليها بأنها تصغر عن خدمات استشارية لا تباين بينها ، هى الحالات الاكثر مناسبة للتنافس على السعر فيها • فالعروض هدفه الحالات تكاد تكون متشابهة • بمعنى أنها تستجيب ألى شروط العقد المقترحة دون تنك بكن شمة حيز كبير تعمل فيه تقديرها في التتفيذ • وهذه المهام بصغة عامة هى المهام ذات الطبيعة المفنية البسيطة الواضحة ، مثل التصميمات الهندسية لابنية غير متميزة ، وذلك بالقابلة للدراسات التي يتوقف فيها قيمة الخديد التي يمكن أن يطرح عليها التكليف بالمهمة هى عامل مهم في مدى جراز استخدام عنصر السعر كمعيار من معايير المفاضلة وارساء التعاقد برا استخدام عنصر السعر كمعيار من معايير المفاضلة وارساء التعاقد إلا تبتح ذلك احتمالية التقدم بعروض متقاربة أو متماثلة في مســـترى

ومن الأمثلة على تكليفات تكون فيها العروض المتماثلة مجتملة تلك المهام ذات الطبيعة الفنية واضحة التحديد · كالأعمال الهندسية الروتينية ، والإشراف على الإنشاءات المعتدة وخسمات الكومبيوتر اليومية ورقع الخرائط المساحية ، وتصميم الطرق البسيطة ، واختبارات التربة · وعلى عكس ذلك ، فإن استشارات الإدارة والتدريب ويراسات القطاعات والسياسات

<sup>(</sup>۱۸) راجع البند ۲ ـ ۲۱ من اللائحة ٠

<sup>(</sup>٦٩) راجع البند ٢ ـ ٣٢ من اللائحة ٠

يمكن أن تقدرج تحت طائفة المشاريع التي يصعب أن يتوافر فيها القطابق في التماثل(٧٠) •

#### حيث لا يكون للسعر دور في الاختيار :

#### شوابط لاستخدام معينان السبعن:

أن القرار بوضع السعر موضع الاعتبار في إجراءات الاختبار يجب أن يتخذ قبل الدعوة الى تلقى العروض على انه في الحالات التي يكون فيها وضع السعر موضع الاعتبار مناسبا۲۳) ، لا يرصى البنك باتباع اسلوب معين من الإجراءات لأعمال هذا المعيار ، إلا أن يستخدم بحيادية وحذر ، معين من الإجراءات لأعمال هذا المعيار ، إلا أن يستخدم بحيادية وحذر ، ون تعيين العلاقة المناسبة بين السعر والجودة الفنية بيب أن تكون مسالة محل تقدير في كل حالة على حدة ، بعراعاة السسمات الشلائة السالف مناقشتها فيما تقدم ، ويجرى التقييم على اساس المعد والتقييم على اساس الجبودة الفنية قد يستاهل ، وعلى سبيل الشال ، فإن ١٠ ٪ لختالف في الجبودة الفنية قد يستاهل ٢٠ سبيل المناس العمل من السعل المالية التكليف من التخفيض في السعر وقد لا يستاهل ، وذلك اعتمادا على طبيعة التكليف وتقدير العمل من جانب المقترض ، ولهذا فإنه يجب أن تجرى التقديرات بحذر في وتشعير العمل المعمر والعوامل الشنية ٢٠٧)

<sup>(</sup>٧٠) راجع البند ٢ -- ٣٣ من اللائحة ٠

<sup>(</sup>٧١) راجع البند ٢ ـ ٣٤ من اللائحة ٠

<sup>(</sup>٧٢) فيما عدا الحالة التي مبيرد تكرها في البند ٢ \_ ٢٦ من اللائحة -

<sup>(</sup>٧٢) راجع البند ٢ ــ ٣٥ من اللائحة ٠

#### التقييم الفتى يسبق استعراض العروض المالية :

عندما لا يؤخذ المسعر مأخذ الاعتبار بجب أن يجرى التقييم الفنى المستقلالا وبمناى عن تأثير عامل المسعر و ولهذا فإن إجراءات الاختيار يجب ان تكون على مرحلتين وتقدم العروض الفنية والعروض المائية ، كل منها على حدة وفي عظروف مغلق ، أو تقدم العروض الفنية أولا ، ثم تقدم العروض المثلقية عن تاريخ لاحق وفي كل من الحالتين ، يجب أن يتم الانتهاء من التقديم المني قبل استعراض العروض العالية(٢٤) :

ومن المهم ، مراعداة إجبراء التقييم في هذه الحسالات على مراعدان تن المجرفة ، مرحلتين ، ويجب أن تتخذ التدابير المناسبة لضمان أن اللجوء الى معرفة المسعر لن يكون متاحا للقائمين بالتقييم الى أن تنتهي إجراءات التقييم المنى ، وذلك بأن يستثرم أن تظل عروض الثمن في المظاريف المقالة ، ومودعة لدى جهة حكومية أو مكتب محاسبي خاص مرثوق فيد ،

ولما كانت إجراءات التقييم تعتبر جزءا من مراجعة البنك لإجراءات الاختيار المقترحة من قبل المقترض(٥٠) فإنه سوف يكون للبنك ان يقرر ما إذا كانت إجراءات التقييم على مرحلتين قد روعيت على نحو مرض و

ويقوم الإجراء المعروف بنظام المظروفين على مبدأ طلب الأسعار ، ولكن لا ينظر في مقارنتها ابتداء • ولكن البنك لا يحبد هذا الإجراء إذ ليس شمة إلا منفعة قليلة من ورائه ، فضلا عن وجود مضار محتملة في طلب عروض للأسعار مادام فن تجرى المقارنة بينها ، في المقام الأول • وعلى أي حال محيثما يمارس نظام المظروفين بسبب متطلبات محلية والمفة به ، فإن البنك معرف يتطلب اتخاذ الضمانات التي تكفل أن الإسعار لن تجرى مقارنتها ، إلا كجرة من الإجزاء التي يتطلبها النظام ذي المرحلتين على ما توضع في المؤسنين أنفر الذكر (٣) •

<sup>(3</sup>V) راجع البند ٢ \_ ٢٦ من اللائحة ·

<sup>(</sup>٧٥) راجع البند ٢ \_ ٢٧ من اللائحة ·

<sup>(</sup>١٧) ويجدر أن نشير الى مزيد من التفاصيل المؤسحة لهذا النظام . فلى ذلك تقلب الشروط المثالية فى مذلك تقلب الشروط المثالية ما على أن تقدم المدروض المثالية فى مظاريف مقطقة ، ويتخذ بحر المظاريف المنطرية على العروض مقطقة ، ويتخذ من المظاريف المنطرية على العروض المثنية - فإذا تسدب بنجاح المفاوضات مع هذا الكتب الاستشاري ، فلا تفتح بقية المظاريف المالية وتعاد الى اصحابها - الما إذا مقدات المفاوضات فينتج المظروف المالي لصاحب المن فنى ويدعى للتفاوض على المعد - وبصفة خاصة فإن المظروف المالي لصاحب العرض الفتى الثاني لن يفتح على المعد - وبصفة خاصة فإن المظروف المالية المحاجب العرض الفتى الثاني لن يفتح يجدد الانتفاق مع الكتب الاول على انه ليس بالإمكان إيرام المقد معه -

واجع البند ٢ ــ ٢٨ والبندين ٢ ــ ٣٦ و ٢ ــ ٣٧ من اللائحة ٠

#### تقييم العــروش:

يرغب البناء عادة ان يتلقى نسخة من العرض الفائز ليبدى عليه ملاحظاته قبل ان يوجه المقترض الدعوة للتفاوض على العقد الى المكتب الفائز ، وذلك كى يتحقق البنك من صبلاحية خطط العمل المقترحة وملاءمة المتحو الذي ستعالج عليه ومؤهلات وخبرة العمالة التي يستعين بها المكتب

كما قد يرغب البنك غى بعض الحالات ، ان يراجع تقرير التقييم الذى تصدى للعروض كلها(۱۷۷) •

وبعد تلقى العروض من المكاتب الاستشارية التى وجه إليها خطاب الدعوة ، يضحى الهدف الأول من تقييم هذه العروض هو التوصل الى اختيار المكتب الذى بفضل جودة عرضه سيعتبر الأفضل تأهيلا لتكليفه بالمهمة - اما الهدف الثاني من فحص العروض وتقييمها فهى تحديد ما هى التعديلات ، لو كان لها مقتضى ، التى يجب أن تناقش ، بالنسبة لخطة عمل المكتب الفائز أو هيئة مستخدميه ، اثناء التفاوض لإبرام المقد (٢٨) .

ويجب أن تبسئا إجسراءات التقييم في اقرب وقت ممكن بعسد تلقى العروض جميعها وتقوم بالتقييم عادة لجنة تقييم ، كما هو مرضح بخطاب الدعوة (٣١) • وفي حالة ما أن يكون الثمن داخلا في مقومات التقييم فإن الإجراءات يجب أن تتم على مرحلتين على ما توضح أنفا • ويجب دعوة المكتب الماصل على اعلى درجات التقييم بعد وضع كل الاعتبارات موضع التقدير ، الى التفاوض من أجل الاتفاق على عقد يقوم على مقتضاه بتنفيذ المقترح استادها إليه (٨٠) •

<sup>(</sup>۷۷) راجع البند ۲ ... ٤١ من اللائحة ٠

<sup>(</sup>VA) راجع البند ٢ = ٢٢ من اللائعة ·

<sup>(</sup>٧٩) راجع بند ٢ ـ ٤٠ من اللائحة ٠

<sup>(</sup>٨٠) راجع البند ٢ ... ٤٢ من اللائحة •

#### 

ويقوم البنك بمراجعة العقد المتفاوض عليه بين المقترض والمكتب الذى وقع عليه الاختيار وإيداء الملاحظات أن وجدت ، وذلك قبل التوقيع عليه •

ريجب ان يحظى العقد ، وكل تعديل جوهرى فيه ، باقتناع البناء وقبوله - وبعبارة اعم يحتفظ البناك بالحق فى عسدم تعويل العقد فى الحالات الآتية :

 (١) حالة الا يكون الاستشاريون قد اختيروا وفق إجراءات متفقة في جوهرها وتلك التي اتفق عليها بين البنك والمقترض \*

(ب) حالة عدم رضاء البنك عن مؤهلات الاستشاري •

(ج) حالة ما تكون شروط واوضاع العقد غير وافية في نظر البتك(٨١)٠

#### المفاوضيات :

فى اعقاب القرار الصادر بتحديد العرض الفائز ، يدعى اكتب الذي وقسع عليسه الاختيار ، وفقا للإجراءات المتقدمة ، للتفاوض على عقد مع المقترض •

ويوصى البنك بان تستكمل مناقشات خطة العمل ، واستخدام المساعدين واسهامات المقترض وشكل العقد المقترح ، قبل البدء في المفارضات المالية(٨٥٠٠)

أن تغيير المكتب الاستشارى استخدميه أمر غير مرغوب فيه في اى وقت من الأوقات وعلى الأخص في الفترة بين تسلم المقترض لعروض الاستشارى وبدء العمل الميداني ٠

وعلى اى حال ، فإذا كانت فترة صلاحية العرض وقيامه قد انقضت فإن استبدال الاستشارى لستخدميه الذين نوه عنهم في عرضه يمكن ان يكون موضع مناقشة اثناء المفاوضات ، واثناء تنفيذ المكتب الاستشارى للمهمة التى اسندت إليه يكون للمكتب الذكور ان يستبدل موظفيه بسبب المرض

<sup>(</sup>٨١) راجع البند ٢ - ٤٤ من اللائحة ٠.

<sup>(</sup>٨٢) راجع البند ٢ \_ ٤٥ من اللائحة ٠

ال عدم الصلاحية ، إلا ان الاستشارى عليه فى هذه الحالة ان يقترح على
 المقرض آخرين مناسبين للحلول محلهم ويحصل على موافقته عليهم .

وقد يطلب البنك أن يقتنع من ناحية بصلاحية العمالة التي حلت محل العمالة السابقة ، وذلك بالنسبة للشاغلين للوظائف المفتاحية(٨٠) ·

ويفضل أن تبدأ المفاوضات المالية بإيضاح يتملق بموقف الاستشاري من الضرائب المحلية ومدى مسئوليته عنها • وكيف سوف تسوى هذه المسئولية الضريبية في العقد •

وعلى الرغم من انه لا ترجد إشارة في هذه الملائحة التي القواعد التي تجرى عليها المفاوضات ، إلا ان ثمة ممارسات لا يعتبرها البنك محققة لمصلحة المشروع على اكمل وجه ·

وتفترض المفاوضات على السعر عادة أن الاختيار قد سبق أن تم على الساس الجودة ثم يجيء النقاش في السعر حيث يجوز اتخاذ السعر عنصرا من عناصر التقييم والاختيار ، على أن الدائرة التي يتوقع تخفيض السعر في إطارها تكون دائرة ضبيةة وأى مفاوضات لتنزيل السعر اكثر من ذلك سوف يكون على حساب الجودة في الأغلب •

وفي الحالات التي لا تكون افضل العروض الفنية اقلها سعرا ، قد يتجه البعض الى اعطاء افضل العروض الفنية الى مقدم ارخص عرض ، ويطلب منه أن يوفق بين هذا العرض والسعر الذي يقترحه ، وقد يتجب البعض الآخر الى أن يطلب من المكتب الذي قدم افضل العروض فنيا أن يؤدى المهمة بارخص سعر ، ولكن كلا من هاتين المارستين لا تلقي تحبيذ البنك وثمة مصلك آخر بدوره لا يعير عامل الجودة الفنية اعتباره بأن تجرى المؤرضات مع اكثر من مكتب واحد في الوقت ذاته ، وهو ما يوفضه البنك

وفى الوقت الذى يجب أن يكون ثمـــة مرونة فى خطط العمل ، فإن التففيضات الكبيرة فى المقرر صرفه على الاستشارى والسابق اعتماده كمصروف مناسب للمشروع لا يجوز الألتجاء إليها بحجة تحقيق كفاية الميزانية -

<sup>(</sup>٨٣) راجع البند ٢ ــ ٢١ من اللائحة ٠

ولا يوافق البناء على عقود نابعة من ممارسات تفسيخ عائد التكليف(٩٤) •

#### أخطار المكاتب التي لم تفر بالعطاء :

بمجرد ان تستكمل المفاوضات مع المكتب الذى وقع عليه الاختيار ، على المقترض ان يخطر المكاتب الأخرى المدرجة بالقائمية القصميرة بان الاختيار لم يقع عليهم لأداء المهمة(٨٠٠) ٠

#### 

بعد أن يتم إيرام عقد استشارات يكرن المبتك مصلحة فيه ، على المقترض أن يبادر الى اخطار البنك بذلك حتى يذبع هذا أو يتخذ ترتيباته لنشر هذا العقد إذا مازادت قيمته على خمسمائة الف دولار أمريكي(٨٦٠ ٠

## الفصت للتخاميش

توعيات خاصة من الاستشاريين المتعاقد معهم

المحث الأول - المُكاتب الاستشارية المستخدمة من البتك الدول باعتباره وكالة تتغينية

#### إجراءات الاختيار والتعاقد :

سبق أن توضع (۱۸) أن البنك الدولى قد يتعاقد مباشرة مع مكاتب استشارية من أجل أداء مأموريات يعتبر البنك المنكور بالنسبة لها هيئة منفذة « لبرنامج الأمم المتحدة للتنمية » (يو • أن • دى • بى ) • وإجراءات الاختيار التى يتبعها البنك الدولى في هذه الحالات تكاد تكون هي ذاتها المستخدمة بالنسبة للمكاتب الاستشارية المتعاقد معها من قبل المقرضين •

 <sup>(</sup>٨٤) راجع البند ٢ ــ ٤٧ من اللائحة ٠

<sup>(</sup>٨٥) راجع البند ٢ ــ ٤٨ من اللائحة •

<sup>(</sup>٨٦) راجع البند ٢ - ٤٩ من اللائحة ٠

<sup>(</sup>٨٧) راجع البند ١ ... ٥ من اللائحة -

والسابق استعراضها فيما تقدم (AA) و يتولئ موظفو البنك الدولى - في حاقة استخدام مكاتب استشارية باعتباره وكالة تنفينية لذلك البرنامج من بولمج الامم المتحدة - إعداد روقة تحديد مهام العمل و القائمة القصيرة ، بالتشاويد مع الوكالات الحكومية المنية ثم إعداد الصحياغة النهائية لهذه وتلك مع الحكالات الحكومة المنية أيضا و بل كانت اغلب المعربات التي يتولاها المبنية كهيئة منفذة في من قبيل الماموريات التي ليس مناسبا فيها استخدام المعياد للافتيار ، فإن البنات يطلب عادة من الاستشاريين عروضا غير سعية ويعقب عملية تقييم العطاءات بمعرفة البنك عادة ، حضور ممثل معتمد من الدولة المتلقية للخدمة للمفارضات مع المكتب الاستشاري بهيفة التوصل الى انضل فهم من الأطراف المعنية كلها للمهمة المنوطة ، بما في قالك المواقة على نوعية الفدمات والتسهيلات التي ستقدمها الحكومة عينا(44) -

#### الإشبراف:

ويكرن البنك مسئولا عن الإشراف على الكاتب الاستشارية التي تستخدمها كهيئة منفذة • وعلى اى حال ، فإن البنك والحكومة ألمنية يوافقاتي عادة أن تتولى الحكومة متابعة العمل الميداني الذي يؤديه الاستشاري ح كما أن الفواتير عن الخدمات الميدانية المؤداة بمعرفة الاستشاري تراجع عادة من جانب الحكومة قبل أن تقدم للبنك () .

#### المتابعسية:

وتقع على عائق المثل المقيم لبرنامج الأمم المتحدة للتنعية في البدائد الذي تجرى فيه الدراسة ، مسئولية متابعة تقدم الدراسات المولة من برنامج الأمم المتحدة للتنمية نيابة عن البرنامج المذكور ومن أجل تسهيل ذلك ، يستظم من الاستشاريين بقامة اتصالات بالمثل المقيم ، وتزويده بحسورة من كل تقريع يصد وعلى أي حال فإن المثل المقيم لا تكون له سلطة التصرف نيابة عن البنك أن يصدر تعليمات إلى الاستشاريين في أمور متعلقة بعقدهم مع البنكان ال

<sup>(</sup>٨٨) راجع فقرات البند ٢ من اللائحة وقد وردت تفصيلا فيما صلفه ٠

<sup>(</sup>٨٩) راجع البند ٣ ـ ١ من اللائحة ٠

<sup>(</sup>٩٠) راجع البند ٣ ــ ٢ من اللائحة ٠

<sup>(</sup>٩١) راجم البند ٣ - ٣ من اللائحة ٠

#### المراجعسة النورية المتستركة لا

وتفضع الدراسات المولة من قبل برنامج الأمم المتحدة للتنمية للمراجعة المورية المستركة من قبل معثلين عن الحكومة والبرنامج والبنك و وعلى ضوء تقدم الدراسة وما تسفر عنه من نتسائج ، يمكن أن تجرى التصحيحات في الأهداف وخطة العمل والميزانية عند ذلك؟؟) .

#### المبحث الثائي - المكاتب الهندسية

#### البيوت الهنبسية والخدمات التي تتولاها :

ثمة نوع من المكاتب الاستشارية يقيم ، منفردا أو بالاشتراك مع مكاتب اخرى الخدمات المتطلبة لهيكلة ، وتصميم ، وتنفيذ ، وتشمه ل مشددات صناعية وتعدينية وغيرها مما ينفق عليه رؤوس اموال ضخمة • وهذه الهيئات الكبيرة هي ما تعرف عسادة بالنشائات أو البيوت الهندسسية ٠ وهي عادة شركات ضخمة يتنوع نشاطها الهندسي في عبدة مجالات، يكون احداها مجال الاستشارات ويصدفة عدامة فإن الخدمات التي تتولى هذه البيوتات أو المنشئات الكبيرة تقديمها تتضمن كل أو بمض الأعمال الآتية : تحديد إطارات المشاريع ، اختيار اساليب الإنتاج ، تدبير التكنولوجيا والرخص اللازمة ، تصميم العمليات ، إجراء المهام الهندسنة الدقيقة ، تزويد المشروعات بالسلم والخدمات اللازمة ، التفتيش على سير العمل ، إدارة المشاريع الإنشائية ، تدبير تأمينات اداء المشروع ، تقديم المساعدة في شئون تجهيز الشروعات ، وتولى عمليات اطلاق طاقاتها الإنتاجية الأولية ، وتزويدها بالعمالة الغنية اللازمة والتدريب • كما ان المنشأة الهندسية قد تملك الرخصة للنسق المقترح للعمل أو للمنتج • كما أن عديدا من هذه المنشئات نتولى اعمال الإنشاءات والتصنيع ، والتركيب • وعلى أى حال فإنه بالنسبة للمشاريع المولة من البنك الدولي فإن هذه المنشئات ممتنع عليها الجمع بين تقديم الخدمة الاستشارية وتولى اعمال الإنشاء أو توريد البضائم اللازمة للمشروع • على إن هذا العظر لا يسرى بالنسبة لعقود تسليم المفتاح(١٣) ، وبالنسبة للعقود التي تتطلب بعض بنود من مواد ومعدات على غاية من الحيوية -

وتفرد لاثحة البنك الدولي لاستخدام الاستشاريين احكاما خاصة في

<sup>(</sup>٩٢) راجع البند ٣ \_ ٤ من اللائمة ٠

<sup>(</sup>٩٢) راجم البند ١ .. ٩ من اللائمة ٠

شان اختيار هذا النوع من المنشئات لاسناد المهام الاستشارية إليها • حيث. ان البنك الدولى يستلزم بالنسبة لاختيار مثل هذه المنشئات إجراءات تتصف بمزيد من التقصيلية والتعقيد يتجاوز ما تستلزمه بالنسبة لفيرها من المكاتب الاستشارية(۱۶) •

#### تزايد تدخل البتك الدولي في أجراءات الاغتيار بالنسبة لهذه المنشئات :

وعلى الرغم من أن خطوات اختيار هذه المنشئات تشبه خطوات اختيار غيرها من الاستشاريين(٩٠) إلا أن تدخل البتك الدولي في إجراءات الاختيار بالنسبة لهذه المنشئات يتزايد الى الحد الذي تكون فيه موافقته على كل خطوة متطلبة • وكما أنه في حالة الاستشاريين الآخرين غير ألمنشئات الهندسية يقدم البنك الدولي مساعدته في إعداد مشروع « ورقة تحديد المهمة ء للخدمات المطلوبة ثم يعود فيوافق على صياغتها النهائية وذلك أيضا مع اعتماد التكلفة المقدرة لهذه الخدمات • وتوجه الدعوة عادة إلى عدة منشئات للتقدم بعروضها ، ويتطلب إعداد القائمـة القصيرة للاستشاريين الدعوين للتقدم بالعطاءات جهدا شاقا مكثفا ويحتاج الى دقة كبيرة ٠ وقد يتطلب البنك الدولي من المقترض اولا أن يعلن عن المهمة التي سيدعو الاستشاريين لها على اسس دولية ، بدعوة المنشئات صاحبة الكفاية لأداء المهمة الاستشارية المطلوبة الى التقدم ببيان كفاياتهم إذا ما ابدوا اعتماما بالقيام بالمهمة • وعلى ضوء الملومات التي تتقدم بها المكاتب او المنشئات الذكورة يتولى المقترض بعد ذلك عملية غربلة متانية للتوصل الى قائمة قصيرة ، مستخدما في هذا المقام المعيار الذي سبق له مناقشته والاتفاق عليه مع البنك الدولي • وسوف تقتصر الصياغة النهائية للقائمة القصيرة على ان تتضمن المكاتب التي تعتبر ، من خلال الملومات المتحصل عليها ، قادرة على التقدم بعروض تبدر إيجابية أي تتلاقى مع ما وجهت بشأنه الدعوة · وهذه القائمة النهائية التي تقتصر عادة على مكاتب أستشارية تتراوح بين ثلاثة وستة ، سوف تناقش ويوافق عليها مع البنك الدولي • وفي بعض الحالات الخاصة ، مثلما لو كان هناك علاقات طبية قائمة بين المقترض ومنشأة هندسية ، يمكن للمقترض ، ولكن بموافقة البنك الدولي السبقة ، الدخول في تفاوض مع منشأة واحدة دون غيرها(٩١) •

<sup>(</sup>٩٤) راجع البند ٤ ــ ١ من اللائحة ٠

<sup>(</sup>٩٥) راجع ما ورد ذكره من قبل تحت البند ٢ ــ ٢ من اللائحة ٠

<sup>(</sup>٩٦) راجع البند ٤ ـ ٢ من اللائحة ٠

ويلام تصديق البنك الدولى على مشروع خطاب الدعوة ، متضمنا التفييم المقدد وإجراءات الاختيار الموافق عليها ، قبل ارساله الى المنشئات التى ورد اسمها فى القائمة القصيرة ، ولما كانت العروض ليست بالهينة أو البسيطة ، ويحتاج إعدادها عادة الى جهد هندسى مكثف ، فإنه يسمع لتقديم هذه العروض بمهلة أكبر مما يسمح به فى أغلب المهام الاستشارية الأخرى ، وسوف تتضمن العروض عادة وصفا مقصلا للمشروع ، بما فى ذلك كافة التزكيب ، والمعدات والمواد المطلوبة ، والمنهج الإنشائي ، وتحديد المقاولات التبعية ، والجدول الزمني للتنفيذ ، والضمانات والمسئوليات ، بعراعاة أبرز الموارد والمصارف والتكاليف الراصمالية ونفقات التشعيل وإدارة المشروع ومساعدات التدريب والبده فى التشعيل ، ووصف شامل لكل

وعادة ما تطلب العروض السعرية أيضا ، على اساس من إجراءات تقييم على مرحلتين على نحو مشايه لما هو متبع بالنسبة لتقييم العروض السعرية القدمة من الاستشاريين الآخرين و وعلى اى حال ، فإنه فى هذه الحالة تبدا الإجراءات بالتقييم الفنى للعروض ثم يعقب ذلك مقارنة بين الاسعار تفطى ليس فحسب تكلفة الخدمات المهنية للمنشأة ، بل أيضا التكلفة المقدرة للخطة المقترحة وإدخالها حيز التنفيذ ، وقيمة العائد منها ، مع وضع مرضع الاعتبار عوامل مثل الجزاءات التى تقبل المنشأة الهندسية أن تتصلها مرضع الاعتبار عوامل مثل الجزاءات التى تقبل المنشأة الهندسية أن تتصلها الشرع أو المسئوليات التى هى على استعداد أن تأخذها على عاتقها قبل المقترض(١٤)

#### تقييم العروض المقدمة من المنشئات الهندسيمة :

وتعتبر عملية تقييم العروض المقدمة من المنشئات الهندسية عملية جمسيمة ، وتحتاج الى جهد ملحوظ • ويعدد أن تفتح مظاريف العروض الفنية ، قد يدعو المقترض المنشئات لإيضاح بعض النقاط الخاصة بعروضها بل وربما لتعديلها أيضا • فإذا أجريت تعديلات في العروض الفنية ، وجب أن يسمح للمنشئات أن يقدموا عروضا سعوية إضافية • وعندت ، سوف تفتح مظاريف كل من العروض المسعوية الإصلية والإضافية ، وتدرج

<sup>(</sup>٩٧) راجع البند ٤ ــ ٢ من اللائحة ٠

<sup>(</sup>٩٨) راجع البند ٤ ــ ٤ من الملائعة -

كافة بنبود التكلفة والربح التي يمكن أن تترجم لأرقام مالية فتعطى درجات الحالية • أما البنود التي لا يمكن ترجمتها الى ارقام مالية فتعطى درجات وتدرج في الترتيب النهائي للمروض من خلال معليير سبق تحديدها في مفهج التقييم الدى جرى الاتفاق عليه • ثم يرفع الترتيب النهائي للعروض ، مع المتقييم ، والعرض الفائز ، والعجاء الذي يزكيه المقترض ، الى البنك الدولي للمراجعة واعتماد المنشأة المزوض كلها ، وهو يتوقع عادة أن المقترض سوف يختار أعلى المنشئات مقاما في الترتيب البنائي للمروض ١٩٥٠) .

#### وجوب أن تكون إجراءات الاذتيار وشروط العقد مرضية لليتك الدولي :

ويجب أن تكون الإجراءات التي اتبعت الفتيار المنشاة الهندسية الفائزة بالعطاء ، ومؤهلات هذه المنشاة للفوز بالعطاء ، وشروط واوضاع العقد الميرم بين المقترض والمنشأة الهندسية ، فضلا عن أي تعديلات جوهرية تجرى في هذا الشأن مد يجب أن يكون كل ذلك مرضيا للبنك الدولي ، الذي يحتفظ النفسه بالحق في عدم تعويل عقد من العقود في إحدى الحالات الآتية :

- (١) ان يكون اختيار المنشاة الهندسية التي يرسو عليها العطاء لم
   يجر طبقا للقواعد السابق الاتفاق عليها بين المقترض والبنك •
- (ب) أن تكون مؤهلات النشاة الهندسية غير مرضية بالنسبة للبنك •
- (ج) أن تكون شروط وأوضاع العقد غير مرضية بالنسبة للبنك(١٠٠) •

#### المبحث الثالث .. الاستشاريون الأفراد

#### لا اعتراض من البتك الدولي على استخدام الاستشاري الفرد :

لا يختلف موقف البنك الدولى من خدمات الاستشاريين الأفراد عن موقفه بصفة عامة من هذه الخدمات عندما تقدم من قبل مكاتب استشارية أو بعبارة أخرى ، يقبل البنك المذكور أن يتعاقد المقترض مع استشاريين فرادى ، إذا ما توافر لهؤلاء الأفراد الذين يقترح المقترضون التعاقد معهم الخبرة والكفاية ، وتكون شروط وارضاع استخدامهم مقبولة من البنك •

<sup>(</sup>٩٩) راجع البند ٤ ــ ٥ من اللائمة •

<sup>(</sup>١٠٠) راجع البند ٤ ... ٦ من اللائحة ٠

وعلى أى حال ، فإن إجراءات الاختيار بالنسبة لهؤلاء الاستشاريين تكون بصفة عامة أقل تعقيدا ، فلا يتطلب البنك في هذه الحالة عادة سرى الموافقة على ورقة تحديد الهمة (تى \* أوو \* أز ) وعلى مؤهلات الاستشاريين الأفراد وشروط استخدامهم ، وذلك على أى حال قبل الدخول في أى تفاوض

#### أحبوال استخدام الاستشاري القرد :

ريستخدم الاستشاريون الأفراد عادة في الأحوال الآتية :

- (١) حيث لا تتطلب المامورية الاستشارية طواقم من العاملين •
- (ب) حيث لا يكون الدعم المهنى الإضافى الخارجى متطلبا للمشروع •

(ج) حيث تكون خيرة الاستشاري للفرد وتأهيله هما المطلب الأساسي لأداء المهمة على وجسه مرض \* فإذا رؤى استخدام ثلاثة أو أكثر من الاستشاريين الأوارد فقد يضحى التنسيق الإداري والمسئولية الفنية المستركة بين هؤلاء أمرا معميا \* وفي مثل هذه الحالات ، يعمد البنك الدولى عادة الى تقديم النصح الى المقترض بأنه سوف يكون من الأفضل التعاقد مع منشاة المستشارية(۲۰۱) \*

#### حالة ما إذا كان الاستشاري القرد منتميا الى مكتب استشاري :

ومن وقت لآخر ، قد يصبح افراد من العالمين في مكتب من المكاتب الاستشارية مطلوبين كاستشاريين فرادى \* وفي مثل هذه الحالات ، فعلى الرغم من أن الاتفاق يبرم عادة مع المنشأة أو المكتب لتزويد المشروع بالفرد الاستشارى الذي مدد اسمه ، إلا أن هذا الشخص ، وليس المنشأة التي ينتمي إليها ، هو الذي يصبح مسئولا عن سلامة العمل وجودته ، كما أنه ، لو لم ينص على غير تلك في المقد ويضمن فيه كجزء من التكلفة ، فإنه لا يجب أن تتوقع مساعدة مهنية صغرت أم كبرت من المكتب الاستشارى الأم كما أن مطلب الحيادية المهنية يمرى ايضا بالنسعة لهذه المنشاة على ما سبق إيضاحه من قبل ١٠٠٧ .

<sup>(</sup>۱۰۱) راجع البند ٥ ــ ١ من اللائمة ٠

<sup>(</sup>١٠٢) راجم البند ٥ - ٢ من اللائحة ٠

<sup>(</sup>١٠٣) راجع البند • - ٣ و ١ - ٨ من اللائمة •

#### صعوبة التوصل الي استشاري قرد:

إن الاستشاريين الأفراد غير معروفين عادة في سموق المعاملات الاستشارية بالقيدر الذي يتحقق للمنشيئات الاستشارية • ولهيذا فإن المقترضين قد يلقون صعوبة في استخدام استشاريين افراد من اجل اداء الماموريات الاستشارية المولة من البنك الدولي • ومن أجل ذلك ، فإن البنك على أسس أستثنائية بحت ، وبشروط مماثلة لتلك التي سبق الإشارة 'إليها (١٠٤) ، يكون على استعداد المعاونة في استخدامها (١٠٥) ·

## الفصت الاستادي

#### اتمساط العقسود الاستشارية

#### عدم وجود أثماط الزامنة مسيبقة :

هناك انماط عديدة اساسية من العقود الستخدمة للحصول على الخدمات الاستشارية ويجب أن يتخذ القرار باكرا حول أي أنماط العقود يمكن 'أن يستخدم إذ يجب أن يرفق بخطاب الدعوة صورة النعط المنتقى للعقد الذي سوف پیرم(۱۰۱) ۰

وليس للبنك نموذج واحد يحتمه دون غيره ٠ وان كان البنك على اى حال قد استشير ايضا عند تحضير العقد الدولي للمهندسين الاستشاريين(١٠٧) ولا يبدى البنك اعتراضا عند استخدام المقترض لهذا النموذج •

#### أربعية أثماط من العقود الاستشارية :

تعرض لائمة البنك الدولي لاستخدام الاستشاريين في ملحق خاص اربعة انماط اساسية من العقود الاستشارية • وذلك على التفصيل الآتى :

#### ١ ... العقد على: أساس الجهد محسوبا على أساس الوقت ( رجل .. شهر ) :

ينتشر استخدام هذا النمط من انماط العقود مم الاستشاريين بالنسعة

<sup>(</sup>١٠٤) راجع البند ٢ - ٦٠ و ٦١ من اللائحة ٠

٠ (١٠٥) راجع البند ٥ ــ ٤ من اللائحة ٠

<sup>(</sup>١٠٦) ويتضمن ملحق لائحة البنك بيانا بانماط هذه العقود •

<sup>(</sup>۱۰۷) عقد الفييك (۱۰۷)

لهام التنطيط العام ، ودراسات الجدوى ، والتصميم ، والعمليات الهندسية . التفصيلية ، والإشراف على الإنشاءات وتقديم المساعدات الفنية • ويستخدم . البنك الدولى هذا النمط من العقود بالنسبة لأغلب المهام الاستشارية التي يعهد بها مباشرة من جانبه كما أن البنك يشجع المقترض على استخدامه ، كلما وجد ذلك مناسبا • وتقدر الدفوعات في ظل هذا العقد على اساس :

أسعار مثفق عليها للوقت المقضى في أداء المهمة •

(ب) وبدلات إقامة الأفراد فريق العمل ( وهؤلاء يحددون عادة في المقد ) •

(ج) النفقات المنصرفة فعلا •

والسبعر الذي يقدر للوقت المقضى في اداء المهمة يتصبعن عادة المقرمات الآتية :

۱ ـ راتب ۱

٢ \_ غلاء معيشة وإعانة اجتماعية ٠

٣ \_ مصـروفات ٠

٤ ــ اقعاله أو رباح •

وعادة ایضا بدل عمل فی الخارج ای بدل اغتراب

كما يتضمن السعر المقدر في العقد عادة أيضا مسموحات عارضة لتغطية التكليفات غير المنطورة ومقابل تقويم تقلبات الأسمار \*

#### Y \_ العقب الشباءل :

يستخدم العقد الشامل اساسا في المهام الهندسية التقصيلية ، وذلك في قطاع الصناعة عادة • ويختلف العقد الشامل عن عقد الرجل ــ شهر ، وليضا عن العقد على أساس الممروفات الفعلية زائد نسبة محددة ، وسيرد الكلم عنه حالا ، في ان العقد الشامل بمجرد الموافقة عليه لا يكون شمة تعديدات الرائية عليه لا يكون شمة تعديدات الرائية على المنص تجرى على المدفوعات ، فهي تكون مقدرة المتداء ومقفق على عدم المساس من جانب أي من طرفي العقد بها • وهذه المفوعات أو الاستحقاقات تحسب عادة على أساس جدول زمني أو جدول المعال مؤداة متقق عليه • ويجرى التقاوض في العقد الشامل عادة إما على أساس الممالة المكرسة للمشروع وسائد العناصر الأخذى ، وذما على

أساس نسب متعارف عليها في مجالات الخدمة الاستشارية المژداة · وعندئد يفضى التفاوض الى تحديد المدفوعات المستحقة للاستشارى على المدى الزمنى للفت كله ·

#### ٣ ـ عقيد التسية :

تربط في عقد النسبة تكلفة الخدمة الاستشارية ربطا مباشرا بتكاليف المشروع الإنشائي و وهذا المقد يماثل المقد الشامل في أنه ما أن يوافق الطرفان على النسبة التي يحددانها فإن المقابل الستحق للاستشاري لا يقبل زيادة أو نقصا ويجرى التفاوض بشان هذا العقد على اساس من التراعد السارية في شأن العمل المطلوب تاديته أو من معدلات الإتماب المهنية أو على أساس من الإثنين معا وهذا النمط من المقود ماثوف في مجال المهام ألعادية ، كما أنه يحبد من جانب بعض جمعيات المهندسين المحترفين المتدميم الهندسي ،

على أن البنك الدولى لا يرحب بالمقود الاستشارية البنية على نسبة من التكاليف الفعلية للأعمال الإنشائية المؤداة ، ذلك أن مثل هذه العقود ذأت فهايات غير محددة كما أنها قد تثبط من الاهتمام بتقديم التصميمات المبتكرة الرامية الى تففيض التكاليف و ولمل الاساس الاكثر تقبلا أن يكون مقابل العقد (أو جزء كبير منه ) مبنيا على نسبة من التكاليف المقدرة وليس التكاليف المقدرة وليس

#### ٤ \_ العقد على اساس التكاليف الفعلية مضافا إليها نسبية مصددة :

تقترن العقود التي من هذا القبيل عادة بتحضير اعمال للمشروعات الصناعية والهندسية و والتكاليف في هذا القام هي مصاريف العمالة والمخاصات المتوقع احتياج المقاول الهندسي إليها للقيام بالإعمال ، ثم يرضع جدول زمني محدد لإنجاز الأعمال وسوف تكون الاتعاب هي المبلغ المتفاوض عليه بين المنشاة و المقترض على اساس المعرفة التكنولوجية ومستويات الإدارة المقدمة ويشبه هذا العقد عقد الرجل شهر سابق الإشارة إليه بمنا عدا أن عنصر الاتعاب يكون منفصلا ومدفوعا تبعا لجدول زمني أو وفقا لحسال بالنسبة لعقد الرباط شهر إذا اتفق الاستشاري وصاحب المعل على أن ثمة وقت عمل البافي الإسافي الإسافية الإسافية الاستشاري وستحق التكاليف الإسافية الإسافية ، دون أية اتعاب أو ارباح إضافية ،

\_\_ EY \_\_\_

## الفصت لاالسابع

#### بعض الأحكام العامة التي تتضمنها العقود الاستشارية

تعرض لاتحة البنك الدولى وملحقها الخاص بانماط العقود احكاما عامة يجدر ان يتضمنها العقد المبرم مع الاستشارى ، وفيما يلى تفصيل ذلك :

#### المبحث الأول ـ تقويم الأسمعان

يجب أن تتضمن العقود المبرمة مع المكاتب الاستشارية حكما يقضى بتقويم الأسعار اى بإمكان تعديل فثاتها وتصحيحها تيعا لما تقتضيه الظروف على مدى تنفيذ العقد بعد إبرامه • ويكون شرط تقويم السعر في مثل هذه العقود مطلوبا عادة لتصويب الأمبعار البنية على الوحدة الزمنية كي تحقق عملية التقويم الزيادة أو النقص في الأجور بسبب التغيرات الطارئة على تكاليف المبشة في كل من بلدى الاستشاري والمقترض ويجدر أن يدرج مثل هذا الشرط عادة في العقود التي تطول مدتها عن سنة • وعلى أي حال ، فإنه بالنسبة للعقود التي تبرم ابتداء لمدة سنتين ، يجدر ان تجري التقديرات المحتملة لتصويبات الأسعار عن السنة الثانية من العقد ، كما يمكن أن تدرج نتيجة هذه التقديرات في الأسعار الثابتة التي سوف تطبق على مدة السنتين جميعا ١٠ اما بالنسبة لعقود المدة التي تطول عن مسنتين فيجدر ان يدرج في العقد بند يقضي بإجراء مراجعة سنوية لتكلفة العقد • وهذه المراجعة ، يجب أن تبنى على اساس من مؤشرات رسمية ملائمة او على اساس من شواهد تنطق بها أوراق مقبولة ، أو على الأساسين معا ، ويجب أن تتضمن الراجعة المسوية لمدفوعات الرجل شهر عادة اعتدادا بالاعتبارات المناميية لسيداد الدفوعات بالعملة المحلية والعملة الأجنبية معا • ومثل هذه الراجعات يجب أن تجرى عادة بالنسبة لدفوعات الرجل شهر برمتها ، وايضا بالنسبة لإعانة غلاء المعيشة المحلية وغير ذلك من التكاليف المناسسية • وفي مرحلة التفاوض على العقد ، يجب التوصل الى اتفاق على الأسلوب العادل المناسب للسماح وتصويب سعر الخدمة الاستشارية المؤداة ، بما في ذلك الاتفاق على صلاحية المعابير القترحة لإجراء التصويب والصيغة التي تستخدم في شانها ٠

#### البحث الثاتي ـ المسموحات العارشة

يجب أن يتضمن المقد مم الاستشاري بندأ يغطى السموهات العارضة ،

ويعنى ذلك أن يكفل ذلك البند للاستشارى أن يحصل على مقابل لواجهة أى اعباء طارئة تقع على عاققه ، أثناء أو بسبب اداء الخدمة الاستشارية المتماقد عليها و وعلى ذلك فإن هذه المسموحات يحدر أن تواجه الاعمال الإعمال في المنظورة ، كما يجدر أن تواجه أي زيادة في التكلفة راجعة ألى تقويم معدر الخدمة الاستشارية المؤداة تقويما يؤدى إلى رفعها ، وفيما يتعلق بالأعمال غير المنظورة ، فإن المسموحات العارضة تكون لأجل استخدامها الاستشارية بموافقة المقترض بطبيعة الحال على أن أدراج بند بالمسموحات العارضة قد يثير صعوبات في وجه سير المشروع ما لم يكن المقترض قادرا على الحصول على اعتمادات إنشافية تدفع المكتب الاستشاري ، لو طلبت منه المصول على اعتمادات إنشافية تدفع المكتب الاستشاري ، لو طلبت منه المصول على اعتمادات إنشافية تدفع المكتب الاستشاري ، لو طلبت منه راجعة الى استخدام الشروط المخاصة بتقويم المدر في العلاقة المتاقدية استضاما يؤدي الى رفع التكافة على ما توضع أنفا •

#### المحث الثالث \_ اشتراطات الدقع

#### كفالة مدفوعات نقدية ثابتة ومنتظمة للاستشارى :

يجب أن يوضع بجالاء تام أثناء فترة التفاوض على العقد كيف وعلى أى اسس سوف تؤدى المدفوعات للمكتب الاستشارى • وتتمثل تجربة البنك الدولى في حالة تعاقده عباشرة مع المكتب الاستشارية في أنه يؤدى للاستشارى دفعات شهرية على هدى من جدول زمنى على النحو المتق عليه في المقد • وهكذا يكفل للمكتب الاستشارى تلقى مدفوعات نقدية ومنتظمة ، وذلك بصرف النظر عن أعطال الفواتير ، مادام أن العمل المنق عليه يمضى قدما في طريق الإنجاز وفقا لبرنامج العمل الزمني المتنق عليه في المقد وتعاد التسوية بين الفواتير المقدمة والدفوعات الشهرية من وقت لاخر الكفالة تصحيمهما واداء مستحقات المكتب الاستشاري المتقاق مه •

#### اداء دفعة مقدمة للاستشاري :

ويمكن أن يدفع للاستشارى دفعة مقدمة للتأهب للعمل بتحريك عماقته ومعداته الى الموقع • فإذا كانت هذه الدفعة المقدمة سوغ تدفع قبل الوصول الى موقع العمل أو إذا ما تجاوز ١٠٪ فإن هذه الدفعة المقدمة يجدر أن تفطى بخطاب ضمان يقدمه المكتب الاستشارى •

-- 29 --

#### العقع بالعملة الأجنبية والتحويل:

وتجرى عمليات السداد للاستشارى وفقا لما اتفق عليه في بنود المقد التي تتولى عادة تحديد العملات التي يتم الدفع بها ، وأوضاع هذا الدفع و والتسبة للاستشارى الأجنبي فإن جزءا من شمن الخدمة الاستشارية سوف يدع له في مدوع المقد يدع له في عليه أو سوف يدع له بتحويل جزء من مدفوعاته بالمسلة المحلية الى عملة اجنبية ، وسوف ينص على تحفظ خاص الواجهة تتقليات أسمار المرف بالزيادة أو النقص ويجب أن تدرس جيدا بين طرفي المقد اثناء التفاوض على إيرامه الأحكام المتعلقة بالدفع والتحويل ، والا نقل كمية العملة الأجنبية الواجب دفعها للمكتب الاستشارى عن المبلغ الذي كمية العملة الإجبية المروفات خارج بلد المقترض ، ويتضمن هذا للبلغ عادة نفقات الممالة الإجبية ومصاريف المقر الرئيسي للمكتب الاستشارى

#### توضى عدم الإبطاء في صرف الفواتير:

وقد يتأخر صرف بعض الفواتير المستحقة للمنشبئات الاستشارية الأسباب إدارية أو للمنازعة فيها • وإزاء أن المنشئات الاستشارية سوف يكون عليها أن تقترض أموالا بأسعار السوق كي تمخي في تنفيذ التزاماتها مما يعكس على تكلفة العقد الجاري أو على المهام المسندة مستقبلا ، فإن البنك المدولي يهتم بأن تؤدي المدفرعات بلا إيطاء بحسب ما جرى الاتفاق عليه •

وثمة إجراءات أربعة يمكن أن تتبع لتحقيق عدم التراخي في الدفع هي :

#### ٩ ... الأمر بالنضع من المساب :

عندما يكون الاستشاريون ممولين من قرض مقدم من البنك الدولى ، فان بإمكان البنك ان يدفع للمكتب الاستشارى مستحقاته مباشرة ، وسوف يرتبط مستوى مثل هذه الدفوعات بنسب الدفع المقررة للخدمات الاستشارية ، على على حصب ما يتم الاتفاق عليه بين البنك الدولى والمقترض ، ومن ثم على ما سوف ينص عليه في اتفاقية القرض ، وبتناول احكام « لائحة السحب من مصيلة قروض البنك الدولى ، تنظيم إجراء الدفع المباشر للاستشارى مقدم القحدمة ويصمي هذا الإجراء «الإجراء الثاث» وهو ما من شانه حث المقترض على المستعقات في إنجاز قرارات اعتماد الفواتير المستعقة للاستشاريين وحصولهم على مستحقاتهم في بلد المقترض ذائه \*

#### عدم احتجاز إلا القدر المتنازع عليه من قيمة الفواتير :

فإذا حدث وثار النزاع حول جزء فحمس من قيمة الفاتورة المستحقة للاستشارى ، فإن الاحتجاز من قبل المقترض يجب أن يقتصر على هذا القدر مع المضى فى صرف بقية قيمة الفاتورة بلا تراخ ، وفقا لإملاءات العقد ٠

#### ٣ ــ الخصم للسداد البكر :

يمكن أن يتفق بين الاستشاري وصاحب العمل على أن يعطى الاستشاري للمقترض خصما يتفق على مقداره وسائر أوضاعه في العقد المبرم بينهما ، كلما بادر المقترض أي صاحب العمل إلى سداد مستحقات الاستشاري قبل الأجل المتفق أصلا على السداد فيه ·

#### 3 ــ القوائد على التاخير في السداد :

كما يمكن أن يتضمن العقد نصا يقضى بان يستحق الاستشارى فائدة يحددها الطرفان على كل مبلغ مستوجب الدفع إليه منذ تاريخ تقديمه الفاتورة المستحقة متى تأخر السداد عن مدة تتراوح عادة بين ٣٠ و ٤٥ يوما من تاريخ التقديم ٠٠

### المحث الرابع \_ استهامات الحكومة

يجب أن يتضمن العقد تفاصيل المعلومات والتسهيلات والعمالة التي سوف تقدم من جانب الحكومة (المقترض ) كما يتضمن هذا الاسهام عادة توفير اماكن لكاتب الاستشاري وخدمات المرافق والسيارات ( بما في ذلك سائقيها وصيانتها ) والمعاونين • وقد تنضمن أيضا الإسكان •

ويجب أن يتضمن العقد أيضا ما هى الإجراءات البديلة التى بوسمع الاستشارى أن يتخذها فى حالة عدم حدوث تقرير لهذه اسهامات ، أو سحبها يعد تقديمها أثناء أداء الخدمة الاستشارية(١٠٨٠) .

#### الشـــاركون :

تزود الحكومة ايضا الاستشارى عادة ببعض موظفيها الفنيين • ومثل

<sup>(</sup>۱۰۸) راجم البند ۲ ـ ۵۱ من اللائمة ٠

هؤلاء قد يكونون مطلوبين للإشراف على اعمال الاستشارى على مقتضى العقد ، وتوفير الاتصال بين الاستشاريين والهيئات الحكومية ، ومن خلال جهاتهم الإدارية يعدون الاستشاريين بالعلومات الملازمة لأداء مهامهم وهم ايضا قد يقومون مع الاستشارى بمراجعة ومناقشة النتائج والتوصيات المتى تدرج في التقارير النهائية(١٠٠) ،

ولما كان مان يعملون مان الموظفين الفنيين للمقترض يكتسبون خبرة من الاحتكاك اليومى باعضاء فريق الاستشاريين ، فإن يعضهم يمكن ان يستمفى مؤقتا من أعباء وظيفته الحكومية ويعمل ضمن ذلك الفريق ليتلقى تدريبا في بعض المبالات المددة (۱۱۱) وهذا اللفيف من الفنيين يعرف عادة بالشاركين (۱۱۱) .

ويؤازر البنك مشاركة هؤلاء الموظفين في اداء المهمة الاستشارية على ان ثمة نقاطا يجب ان تناقش قبل ان يعطى البنك موافقته على مستوى ومسئولية وعدد هؤلاء المشاركين وذلك على التقصيل الآتى :

 (1) مسئوليات الشاركين وعلاقتها بمسئولية المكاتب الاستشارية التعاقدية ٠

 (ب) الى أى مدى يعتبر المئسارك قد تحرر من مسئوليته وأعبائه الوظيفية ، أى الى أى مدى سيمارس حرية التقدير والتقرير بمناى عن سلطان مرؤسيه السابقين في الحكومة •

(ج) الى أي مدى سيتجاوب المثارك مع العمل الذي يؤديه الاستثناري
 وهن ثم مدى الفائدة التي سوف تعود على الاستثناري من إنضمام مثل هذا
 الموظف السابق الى فريقه

 (د) الترثيبات اللازمة لأحسلال اخرين محل من لايثبت صلاحيته من المشاركين •

(a) تكلفة السفر والزيارات الميدانية للمشارك(١١٢) •

<sup>(</sup>١٠٩) راجع البند ٢ ــ ٥٢ من اللائحة ٠

<sup>(</sup>١١٠) راجم البندين ٢ ـ ٥٦ و ٢ ـ ٥٩ من اللائحة •

<sup>(</sup>١١١) راجع البندين ٢ ... ٥٣ من اللائحة ٠٠

<sup>(</sup>١١٢) راجم البند ٢ \_٤٥ من اللائحة ٠

وبالإضافة الى هؤلاء المشاركين الفنيين فإن الهيئات الحكومية عادة ما تكون قادرة على تزويد الاستشارى بالعمالة الكتابية والإدارية والفنية ، وهو ما يمكن من تخفيض تكلفة العقد • وعندما تقدم هذه الخدمة يصبح هؤلاء جزءا من هيئة المكتب الاستشارى ويخضعون لإدارته (١١٢٥) •

#### التعريب:

يؤازر البنك سياسة تقوية القدرات المطلبة في بلدان المقترضين عن طريق تشبجيع نقل المعلومات والمعارف والمهارات الى المهنيين المحليين المستخدمين من قبل المكاتب الاستشارية في مشاريع يساعد البنك على تمويلها وفي إمكان الاستشاريين الدوليين المستخدمين من قبل المقترض أن يلمبوا دورا مفيدا في مجال هذا التدريب و

ولكى يكون التدريب فعالا يتطلب الأمر جهدا منسقا بين المقترض والاستشارى بدءا من تصميم البرنامج وامتدادا الى التنفيذ ثم التقييم النهائي للأعمال المنفقة ، وثمة عاملان حاسمان على وجه الخصوص في هذا المقام الأولى: هو أن يكون لدى المقترض استعداد لانتقاء مهنيين محليين مؤلمين للتدريب ، ليجعل هؤلاء المهنيين متوافرين مدة بقاء المشروع ، ويوفر لهم فرصا مناسبة لتطبيق مهاراتهم المكتسبة في المستقبل بصدويوفر لهم فرصا مناسبة

اما العامل الثاني : فهو استعداد الاستشارى للاعتراف بالمتدريب كالمتزام مستقل عن التزامه باداء الخدمة ، ومن ثم ايلاء وقت اطول لهذه الوظيفة ، وتلافى التضارب بينها وبين مهمة الخدمة الاستشارية ذاتها •

وكل من هذين العاملين يجب أن يولجه بالإعداد المسبق والتعويل المناسب والوقت الكافى •

وإننا لنؤمن بأهمية هذا التدريب ، وعدم تفويت فرصته على اخوتنا وابنائنا ويجسدر أن يؤخسذ هذا الالتزام الذي يلقيسه العقد على عاتق الاستشاريين من الجهات ألمنية ماخذ الجد(١١٤) •

<sup>(</sup>١١٣) راجع البند ٢ .. ٥٥ من اللاتحة ٠

<sup>(</sup>١١٤) راجع البند ٢ - ٥٧ من اللائحة ٠

ولهذا فإن أهداف البرنامج التدريبي يجب أن يدرجفي شروط التعاقد المقترح (تى \* أوو \* أو ) المرسل الى من يدعون من الاستشاريين للتقدم بعروضهم ، واثناء المفاوضات على العقد يجب أن يلقى البرنامج التدريبي المستهدف تحديدا مناسبا بالنظر الى المدربين والمدربين ، والمهارات المطلوب نقلها ، والإطار الزمني للبرنامج(١١٠) \*

وللتدريب تكلفة مالية وزمنية ، يجب أن تدرج ميزانية التدريب في
عقد الاستشارى والبنك على استعداد لتمريل هذه التكلفة الإضافية للتدريب
كجزء لا يتجزأ من التكلفة الشاملة للمقدر١١١١) •

#### المحث الخامس - الضمانات المراد اتخاذها قبل الاستشاري

#### ١ - التسامين الابتدائي :

لا يتطلب البنك الدولى ، تقديم التأمينات وخطابات الضمان من قبل المنشات الاستشارية ، بل هو أيضا لا يرحب باشتراط ذلك ولا يفيد كثيرا أشتراط التكمين الابتدائي وهو التأمين الاي يتطلب مصاحبا المحروض المقدمة من المكاتب الاستشارية عند التقدم المنشاة التقدم منشأة استشارية الاستشاريين المقدمين بتصف غالبا بالجدية ونادرا ما تتقدم منشأة استشارية لا يعرض غير مدروس \* هذأ فضلا عن أن السعو لا يلعب الاستشاريين ألذين تقدموا بعطاء المخاتمة واختيار الاستشاريين \* وحتى لو أن أهد الاستشاريين الذين تقدموا بعطاء اتهم عمد الى صحب عطائه قبل الانتهاء من عملية البت ، فإنه يمكن الترجه الى صاحب العطاء التألى بلا خسارة تذكر على المقترض طالب الخدمات الاستشارية إزاء وجوب تغطية تكلمة الابتدائية يرفع من تكاليف الخدمات الاستشارية إزاء وجوب تغطية تكلمة التحدمات الابتدائي (بما فيهم المقترضون من التباء للدولي) \* وعلى أي حال ، فإن في حالة تطلب تأمين ابتدائي فإنه يجب الا يكون عدم توصل المقترض والاستشاري الى اتفاق حول تكلفة الخدمة الا يكون عدم توصل المقترض والاستشاري الى اتفاق حول تكلفة الخدمة الا يكون عدم توصل المقترض والاستشاري الى اتفاق حول تكلفة الخدمة الا مسادرة التأمين .

#### ٢ \_ التسامين النهائي:

والتامينات النهائية لضمان تنفيذ المهام الاستشارية مكلفة بدورها •

<sup>· (</sup>۱۱۰) راجع البند ۲ ـ ۵۸ من اللائحة ٠

<sup>(</sup>١١٦) راجع البند ٢ -- ٩٩ من اللائحة ٠

وفيما عدا حالات العقود مع المنشئات الهندسية السابق الحديث عنها تكوير مثل هذه التامينات صعب الحصول عليها • وهى عادة متعذر الحصول عليها من استشارى البالاد النامية ، مما يسبب نرعا من عدم التكافيء بين هؤلاء وغيرهم من الاستشاريين • وحتى لو تطلب المقترض مثل هذا التامين فإنه يجب أن يراعى :

أولا : أن مصاريف التأمين ستدخل كعنصر في التكلفة الكلية لمقد. الاستشاري ٠

ثانها: لا يجب أن تكون هذه التأمينات من النوع الذي يمكن مصادرته بعجرد أن يأمر المقترض بذلك · بل يجب الا يناتي ذلك الا بعد تداول الأمر امام محكمة أو هيئة تحكم واستصدار حكم قضائي أو قرار يحكم بذلك ·

#### ٣ \_ المؤجالات لحين الإنجال: :

ولذات الاعتبارات السابقة ايضا ، فإن احتجاز نسبة معنية من مستحقات الاستشارى الدورية الى حين الانتهاء من المهمة لا يكون مناسبا ، إذ أن من شان ذلك زيادة تكلفة العقد الاستشارى دون اى مبرر ، إذ أن مثل هذا الاحتجاز أن يكون من شانه تحفيز الاستشارى على تحسين ادائه للخيمة للظفر بالمحتجز من مستحقاته عند نهاية العقد وعلى اى حال فإنه لأجل الاحتفاظ بتدبير للرقابة على التزام الاستشارى بتنفيذ المقد ، فإن الدعقد الخيرة المستحقة له يمكن احتجازها حتى اتمام المهمة على نحو مرض ، وعلى مشتحقات وعلى متفدى الفقد ، ومهما يكن الأمر ، فإن الدفعة الأخيرة من مستحقات الاستشارى لا يجوز احتجازها إلا لعدم تنفذه للمقد ، وليس على سبيل المثال لان ترصيات الاستشارى لا يجوز احتجازها إلا لعدم تنفذه للمقد ، وليس على سبيل المثال

#### ٤ ــ المسـئولية الهنية :

يجب أن تتضمن العقود البرمة مع الاستشارين أحكاما توضع مدي وشروط المسؤوليات المهنية التي تعطى أداءهم للمهام الاستشارية العهودة إليهم-

## الفصت الالثامن

#### سياسات وإجراءات البنك في حالات استثنائية

#### دعوة البنك الى المساممة في اختيار الاستشاريين :

#### دعوة البتك الى إعداد القائمة القصيرة :

عندما لا يكون المقترض قادرا على إعداد قائمة قصيرة ، ويطلب كتابة من البنك تزويده بقائمة الاستشاريين للعمل في مشروع ممول من البنك ، فإن البنك في هذه الحالة ، وعلى اسس جد استثنائية(۱۸۱۸) يكون على استعداد لتقديم المعاونة ولا يجدر اعتبار القائمة المقترحة من البنك بأي حال من الأحوال واردة على سبيل الحصر ، وللمقترض ان يحذف منها أو يضيف اسماء كما يريد ، إلا أنه على اى حال فإنه طبقا الأحكام البند لا فقرة ١٢ يجب أن تلقى القائمة القصيرة موافقة البنك عليها في النهاية ، ومهما بدت الكاتب الاستثنارية المقترحة على ضوء البيانات المدرجة في ملفات البنك عنها ، مؤهلة لتولى المهمة التي تكلف بها ، إلا ان البنك لا يقبل ان يكون مسئولا بأي حال من الأحوال عن مستوى الأعمال الذي تؤديها (١١٠)) .

وفى أحوال خاصة جدا ، قد يقدم البنك معاونته فى إجراءات الاختيار البينة فى الفقرة ٢ من البند ٢ كافة(١٧٠) -

<sup>(</sup>۱۱۷) راجع البند ۱ ـ ٦٠ من الملائحة ٠

<sup>(</sup>۱۱۸) أن ممثلى المقترض بإمكانهم على أى حسال استخدام ملفات البنائه وسجلاته لإعداد القوائم •

<sup>(</sup>۱۱۹) راجع البند ٢ ــ ٢١ من اللائمة ٠

<sup>(</sup>۱۲۰) هـنه الفقرة تتناول الأصوال التي يقرر المقترض الاتصبال بمكتب استشاري واحد دون غيره لاسناد المهمة إليه ·

#### الإشراف على أداء الخيمات الاستشارية :

عندما ييرم المقترضون عقودهم مع المكاتب الاستشارية فان المقترضين عكون لهم كلما السلطة والسئولية في الإشراف على الاستشاريين وعلى اى حال فانه كجزء من مهمة الاستشارى في إعداد الشروع والإشراف عليه ، سوف يتولى موظفو البنك على نحو دورى مراجعة مبلغ تقدم الاستشارى سوف يتولى موظفو البنك على نحو دورى مراجعة مبلغ تقديد المهمة في القيام بالتحقق من إتجاز العمل بعا يتفق مع ( ورقة تحديد المهمة المسئولية الملقاة على عاتق المقترض يقوم المسئولية الملقاة على عاتق المقترض يقوم بوانب العمل ، بما في ذلك حسابات التصميم ونتائج الاختبارات للتأكد من موظفو البنك ، بابان عملهم في المشروع بإجراء مراجعة لمينات من اهم جوانب العمل ، بما في ذلك حسابات التصميم ونتائج الاختبارات للتأكد من أن العمل يؤدى على نصد صليم فنيا ، وقائم على اسس مقبولة ، ويحسب أن العمل يؤدى على نحد صليم فنيا ، وقائم على اسس مقبولة ، ويحسب ما يكون مناسبا ، فإن موظفى البنك قد يشتركون في المناقشات بين المقترض على حل المشكلات التي تعترضه و عندما يكون جزء جدير بالاعتبار من المهام الاستشاري في الخارج ، فإن موظفى البنك قد يتولون ، بعوافقة في مكاتب الاستشاري في الخارج ، فإن موظفى البنك قد يتولون ، بعوافقة في مكاتب الاستشاري في الخارج ، فإن موظفى البنك قد يتولون ، بعوافقة في مكاتب الاستشاري في الخارج ، فإن موظفى البنك قد يتولون ، بعوافقة المقترض ، زيارة هذه المكاتب لمراجعة اعمال الاستشاري(۱۲۷)

<sup>(</sup>١٢١) راجع البند ٢ ... ١٢ من اللائمة ٠

# فيمرسين

منقحة	•
٣	،مقدمــــــة
٧	القصل الأول : الشدمات الاستشارية
	خرعيات المهام التي تعهد الى الاستشاريين
	(١) الدراسىات التمهيدية
	(ب) الضدعات التعضيرية
	(ج) المخدمات الأدائية أو التشغيلية أو التنفيذية
A	الغصل الثاني : المكاتب الاستشارية
A	المُرحث الأول : توعيات المكاتب الاستشارية :
الدول ۱۰	المجيحث الثاني : الدور الذي تؤبيه المكاتب الاستشارية المحلية ومكاتب الناميــة الأخرى :
	(١) المكاتب المحلية:
	<ul> <li>تشجيع استخدام المكاتب الاستشارية المحلية •</li> </ul>
	<ul> <li>إذا كانت الخبرة المحلية متوافرة جزئيا •</li> </ul>
	<ul> <li>إذا كانت الفيرة المتطلبة غير متوافرة محليا •</li> </ul>
	- المشاركة بين المكاتب الاستشارية الأجنبية والمحلية ·
	(ب) مكاتب الدول النامية الأخرى ٠
14	المبحث الثالث: البيانات عن الاستشاريين وســـجلاتهم وتقييم المرابعة المرابع
	(١) البيانات عن الاستشاريين ٠
	<ul> <li>(ب) معــلومات للمكاتب الاستشارية •</li> </ul>
	<ul> <li>(ج) تقييم اداء المكاتب الاستشارية •</li> </ul>
	01

صعمة	
	الفصل الثالث : استحدام المكلتب الاستشارية
18	من جانب الدولة المقترضــة
	اعتبىسارت اوليسسة
10	المحث الأول: ورقة تحديد المهمة أو الشروط المقترحة للتعاقد:
	ما الذي تتضمنه ورقة تحديد المهمة ٠
	ضرورة الوضوح والتحديد في ورقة شروط العمل المقترح ٠
	حدود مسئولية الاستشارى تبعا لما يسند إليه ٠
17	المبحث الثاثي : تكاليف المشروع :
	هوائد إعداد ميزانية للمشروع ·
19	المبحث الثالث : القائمة القصيرة للمكاتب الاستشارية :
	كيفية إعداد القائمة القصيرة ٠
	ما يجب أن تتضمنه القائمة القصيرة •
41	البحث الرابع: استبقاء الاستشاري متى توافرت له الصلاحية:
**	المحث الخامس: الالتقاء باستشاري واحب :
44	المبحث السادس: خطاب الدعوة الى الاستشاريين:
	ما الذي يتضمنه خطاب الدعوة الى الاستشاريين •
4.4	الفصل الرابع : إجسراءات الاختيسار
	اهتمام البنك بالتاكد من اتباع الإجراءات المناسبة لاسناد المهمة •
عوة ٠	وجوب الابانة عن الإجراءات التي صوف تتبع للاختيار في خطاب الد
**	المبحث الأول : نمطان الإجراءات المتبعة لملاختيار :
	اولا : التقييم الفنى البحت ٠
	مقومات تقييم العروض ٠
	التقدير الحسابي للتقييم الغني ٠
	تقدير مؤهلات فريق العمل ٠
	(١) للؤهلات المسامة ٠
	<ul> <li>(ب) الجدوى العائدة منه على المشروع •</li> </ul>

```
صفحة
```

47

٤٠

 (ج) معرفة الغة والخدرة في المنطقة • نظامية التقييم على هدى المقومات السابقة • ڈانیا : التقییم الفنی القترن باعتبارات السعر • اعلاء اعتبارات الجودة على الدوام • مؤثرات على مدى استخدام السعر عاملا في التقييم • التراكيب والتعقيد تأثير المهمة على المنتج النهائي • التماثل • حيث لا يكون السعر دور في الاختيار • ضوأبط لاستقدام معبار السعراء التقييم الفنى يسبق استعراض العروض المالية • تقييم العروض ٠ المبحث الثاني : العقـــــــ : المفاوضييات ٠ اخطار الكاتب التي لم تغز بالعطاء • إعلان ارسياء العقيد • القصل الشامس: توعيات خاصة من الاستشاريين التعاقد معهم ٣٨ المحث الأول : المكاتب الاستشارية المستخدمة من البنيك الدولي باعتباره وكالة تنبينية : إجراءات الاختيار والتعاقد ٠

الإشراف •

المتابعيية ٠

الراجعة الدورية الشيتركة •

المحث الثاني : الكاتب الهندسسية :

السوت الهندسية والخدمات التي تتولاها تزايد تدخل البنك الدولي في إجراءات الاختيار بالنسبة لهذه المنشئات •

تقييم العروض المقدمة من النشئات الهندسية •

وحوب أن تكون أحراءات الاختيار وشروط العقد مرضية للبنك الدولي٠

```
المحث الثالث : الاستشاريون الأفسراد :
  لا أعتراض من البنك الدولي على استخدام الاستشاري الفرد •
                        احوال استخدام الاستشاري الفرد •
    حالة ما إذا الاستشاري الفرد منتمنا الى مكتى استشاري ٠
                       صعوبة التوصل الى استشارى فرد •
 20
            القصل السادس: اتماط العقود الاستشارية
                                عدم وجوب انماط الزامية مسبقة ٠
                                اربعة انماط من العقود الاستشارية *
١ _ العقد على اساس الجهد محسوبا على اساس الوقت
                                     ( رجل ــ شهر ) ٠
                                     ٢ _ العقد الشــامل ٠
                                   ٣ _ عقيب النسبية ٠
٤ ــ العقد على اساس التكاليف الفعلية مضافا إليها نسبة محددة -
 القصل السابع: بعش الأحكام التي تتضمنها العقود الاستشارية - ٤٨
                               المحث الأول : تقويم الأسبعار :
 £A
 £A
                             المبحث الثاني: المسموحات العاضية :
 24
                             المحث الثالث: اشتراطات البقيع:
            كفالة مدفوعات نقدبة ثابتة ومنتظمة للاستشارى •
                            اداء دفعة مقدمة للاستشاري
                           الدفم بالعملة الأجنبية والتحويل
                    توخى عسم الابطاء في صرف الفواتير •
                         ١ ... الأمن بالدفع من الحساب •
٢ - عدم احتجاز ١١ القدر المتنازع عليه من قيمة الفواتير -
                            ٣ ــ الخصم للسداد المكر ١

 الفوائد على التأخير في السداد •

                            البحث الرابع : اسبهامات الحكومة :
 01
                                         المساركون ٠
                                               التدريب •
```

صفحة ٤٣ صنعة المجدث الضمانات المراد انخاذها قبـل الإستشاري: ٥٤ ع

07

المبحث الحامس : الضمانات المرا

١ ـ التامين الابتدائى ٠
 ٢ ـ التـامين النهائى ٠

٣ ـ المؤجلات لحين الانجـــاز ٠

المستولية المهنية ٠

الفصل الثامن : سياسات وإجراءات البنك الدولي في حسالات استثنائية

دعوة البنك الدولي الى الماهمة في اختيار الاستشاريين •

دعوة البنك الدولى الى إعداد القائمة القصيرة •

الإشبيراف على أداء الخيمات الاستشارية •

----

رقم الإيداع بدار الكتب القومية 199./1780 ترقیم دولی ٤\_٥٦٠م٠\_٤٠٩٧٧

## المطبعة العاليسة العاليسة ١٧ شارع ضريع سعد ٠ القاهرة ــ تليفون ٣٥٤٩٣١٧

#### الموسوعة القانونية للاستثمارات والعقود الدولية

تستهدف مطبوعات و الموسوعة القانونية للاستثمارات والعقود الدولية » تلبية حاجة المكتبة العربية الى استجلاء و الجوانب القانونية للتجارة الدولية » تلبية حاجة المكتبة العربية الى استجلاء و الجوائب القانوئية للتجارة الدولية »

وهذا المجال الاقتصادى والقانونى الحيدوى يرتكن بالأخص الى عديد من الوثائق الدولية التى – رغم اهميتها – يفتقدها الباحث على المستوى المحلى ، بينما تنشغل بها اكثر من منظمة وهيئة وجمعية درلية . تعكف على هذه الوثائق ، سواء بالإعداد او التجميع أو الدراسة أو التطبيق او فض المنازعات التى تنشا عن التعامل بها ، مما ارجد ذخيرة علمية لا يستهان بها وتستاهل من الدراسين كل العناية ،

وقد تزايدت اهمية هذه الوثائق بالنسبة للعالم العربي ، وعلى الأخص بعد أن أتجه إلى إبرام عديد من اتفاقيات وعقود الاستثمار مع رؤوس الأموال الأجنبية بحيث أصبح توفير هذه الوثائق بين أيدى المستغلين في مجالات الاستثمار والتجارة والمسئولين عن مشروعات التنمية في البلاد العربية ضرورة ملحة \*

وقد اخذت و الموسوعة القانونية للعقود والاستثمارات الدولية ، على عاتقها المبادرة الى النهوض بهذه الخدمة القومية الجديدة وتتمثل في إصدار سلسلة من الطبوعات العلمية والعملية تتضمن نخبة من الوثائق والبحوث في المجالات التي اشرنا إليها .

رتبدا « الموسوعة القانونية للعقود والاستثمارات الدولية » بتقديم الوثائق والبحوث الآتية :

- ... لائمة مناقصيات النشك الدولي •
- \_ العقود الاستشارية على ضوء لائمة الينك الدولي لاستقدام الاستشاريين
  - \_\_ اتفاقية فينا لبيع البضائد أرولي ·
    - \_ عقد المقاولة الدولي •
  - \_ مدخل الى تجهيز الشروعات الدولية •
  - \_\_ التمكيم في المنازعات التجارية الدولية •

تطلب مطبوعات « الموسوعة القانونية للاستثمارات والعقود الدولية » من « مركز الدكتور نعيم عطية للدراسات القانونية »

صندوق بريد ١٢ باب اللوق ١٢ ٧١٣٥٥٨